

# L'info du Nord

## SAINTE-AGATHE



Mercredi 10 août 2022 • Vol. 39, No. 43 • 13 077 exemplaires • InfoduNordSainteAgathe.ca

ÉTÉ INSTABLE DANS LES LAURENTIDES

# Mieux comprendre Dame Nature

PAGE 4

**Premier de classe**  
Hyundai

**COMMANDEZ DÈS AUJOURD'HUI!**  
GARANTISSEZ VOS TAUX  
AVEC LA PROTECTION  
DE PROGRAMME DE HYUNDAI

[hyundaivaldavid.com](http://hyundaivaldavid.com)  
2017, route 117, Val-David QC J0T 2N0  
819 321-3777

**HYUNDAI**  
STE-AGATHE  
Val-David

**VOIR PAGE 11**

**CAP**  
LA CREVETTE  
d'ici

**Mikes**  
TOUJOURS  
DEPUIS 1987

Toujours Mikes Ste-Agathe  
621, RUE PRINCIPALE EST  
819 326-5311

Pour un temps limité  
PROMOTION DISPONIBLE EN LIVRAISON, POUR EMPORTER ET EN SALLE À MANGER.  
Toujours Mikes et le logo Toujours Mikes sont des marques de commerce de Franchise MTKY Inc. 2022. Tous droits réservés.

**J.H. VANIER ET FILS INC.**

En toute confiance depuis 95 ans

Préarrangements funéraires  
un choix judicieux et sécuritaire

819 326-3322 • [jhvanier.com](http://jhvanier.com)

**Faites du chemin cet été  
avec nos rabais Shell!**

Shell x IGA

**IGA**  
MARTIN BOUCHARD  
extra

OUVERT tous les jours de 8h à 21h | 819 321-1812

**Premier de classe**  
Hyundai

**COMMANDEZ DÈS AUJOURD'HUI!**  
GARANTISSEZ VOS TAUX  
AVEC LA PROTECTION  
DE PROGRAMME DE HYUNDAI

[hyundaivaldavid.com](http://hyundaivaldavid.com)  
2017, route 117, Val-David Qc J0T 2N0 819 321-3777

**HYUNDAI**  
STE-AGATHE  
Val-David

(Photo André Chevrier)




Marché d'été  
Sainte-Agathe-des-Monts

# ÉPLUCHETTE & CHANSONNIER

## VENDREDI 12 AOÛT DÈS 15H Place Lagny

2, rue Saint-Louis, Sainte-Agathe-des-Monts

 marchedicisainteagathe

Ouvert tous les vendredis du 24 juin au 2 septembre de 15h à 19h

un événement de la  
Chambre de commerce  
du Grand Sainte-Agathe



Merci à nos partenaires



Noyade à Sainte-Lucie-des-Laurentides

## Rappel à la prudence pour les nageurs



MARTIN DUMONT  
mdumont@inmedias.ca

**Un homme de 28 ans a été retrouvé au fond du lac Wilson le 23 juillet dernier à Sainte-Lucie-des-Laurentides. Selon les premières constatations, il s'agirait d'un accident.**

Selon Raynald Hawkins directeur de la Société de sauvetage du Québec, responsable entre autres de former les futurs sauveteurs, toutes les noyades peuvent être évitées en suivant quelques principes de base. Le premier serait d'être toujours conscient de ses capacités.

« La plupart des gens vont répondre « oui » quand on leur demande s'ils savent nager [...] Pourtant, nager dans une piscine n'est pas du tout la même chose que de nager en eaux libres ». Selon le spécialiste, le fond d'un lac, le courant d'une rivière sont des pièges dont la dangerosité peut être difficile à évaluer. Ainsi, par peur du jugement des autres ou en raison d'une surestimation de leurs réelles habiletés, les gens peuvent se mettre dans des situations périlleuses en banalisant les risques et en minimisant les précautions.

### LA PANIQUE, LA VÉRITABLE ENNEMIE

M. Hawkins rappelle que personne ne sait vraiment comment on va réagir dans une situation inattendue. « Quand les pieds ne touchent plus dans le fond, quand on est surpris par le courant, des vagues ou un vortex qui nous tire vers le fond, on commence à s'agiter, à moins bien respirer et à gaspiller son énergie [...] En situation de panique, une personne peut se noyer en quelques secondes, et ce même si on est un « bon nageur », mentionne M. Hawkins.

### PRÉCAUTIONS

M. Hawkins rappelle que le fait d'être accompagné contribue à diminuer les risques. « Environ une fois sur deux, quand survient une noyade, les gens étaient seuls [...] Lorsque vous êtes seuls, personne n'est à côté de vous pour vous sortir de l'eau. Personne ne peut appeler le 911 ou vous administrer les premiers soins », souligne le spécialiste. M. Hawkins rappelle qu'il existe des bouées gonflables qui se portent à sa taille quand on sort nager en eaux libres. De couleurs voyantes, celles-ci se repèrent plus facilement en cas de sauvetage. « On peut aussi demander à quelqu'un de nous suivre en kayak », suggère M. Hawkins.

*Plusieurs plages ont dû être fermées au cours des dernières années en raison du manque de sauveteurs. La surveillance active demeure la meilleure des préventions.*

(Photo: L'Info du Nord-Martin Dumont)

Il serait aussi préférable de désigner une personne responsable de la surveillance les enfants pendant l'heure de la baignade. Cela évite qu'en groupe, par excès de confiance on se fie aux autres pour rester vigilant.

Porter correctement sa veste de flottaison quand on sort se promener sur l'eau demeure une précaution de base toujours actuelle. Dans 8 noyades sur 10 les individus ne portaient pas de veste ou ne la portaient pas correctement leur veste flottaison. Et bien

évidemment, l'alcool est toujours à proscrire quand on prévoit aller sur l'eau.

Le directeur de Société de sauvetage du Québec illustre pour mettre en lumière le fait que la témérité est souvent la cause de la noyade. « D'après ce que nous avons pu constater, la majorité des Québécois sont davantage de bons baigneurs que de bons nageurs. [...] deux trois coups de brasse dans une piscine ne font pas de vous un bon nageur en eaux libres. »

### NOYADE DU 23 JUILLET À SAINTE-LUCIE-DES-LAURENTIDES

Selon la SQ, l'homme originaire de Rimouski était accompagné d'un groupe d'amis aux abords du lac Wilson vers 22h30. Quand ceux-ci l'ont perdu de vue, ils ont entrepris des recherches et retrouvé ses vêtements. Présumant qu'il était allé faire une baignade nocturne et sachant que l'homme ne savait pas nager, ses amis ont tout de suite appelés les secours. Son corps a été repêché par les pompiers dans le fond du lac et son décès a été constaté à l'hôpital. Celui-ci ne portait pas de veste de flottaison.

Selon Sébastien Lajoie, directeur de la Régie des Incendies des Monts (RIDM), il n'y aurait aucune raison de croire que le drame serait survenu suite à une consommation d'alcool, d'un handicap ou d'une maladie. Selon toute vraisemblance, l'homme se serait aventuré sans savoir nager dans un lac qu'il ne connaissait pas et aurait été surpris par son fond irrégulier.

**MONT-BLANC**

Votre projet, on le réalise comme si c'était le nôtre.

**NOUVEAUTÉ**

Équipe  
*Laurence Bertrand*  
Courtier immobilier résidentiel

819.690.3534  
lbertrand@propiodirect.com  
equipelaurencebertrand.com

Proprio Direct

>P011715-16

**VOLVO**

Véhicule d'occasion certifié  
**V60 T5 CROSS COUNTRY 4RM 2021**

- INTÉRIEUR EN CUIR
- SIÈGES MÉMOIRES
- SIÈGES CHAUFFANTS ET VENTILÉS
- TOIT OUVRANT PANORAMIQUE

**61995\$\***

Inv.: D0500 | 10488 KM

**ALBI Volvo Ste-Agathe**  
819 326-4775

\* Taxes et immatriculation en sus. Transport et préparation inclus. Taux d'intérêt régulier compétitif. Certaines conditions s'appliquent. Détails en concession.

**VOLVO**

Véhicule d'occasion certifié  
**XC90 T6 INSCRIPTION CUIR TOIT PANO. NAV. 4RM 2019**

- 7 PASSAGERS
- HAYON ÉLECTRIQUE
- SIÈGES MÉMOIRES
- SIÈGES CHAUFFANTS

**59995\$\***

Inv.: D0614 | 45391 KM

**ALBI Volvo Ste-Agathe**  
819 326-4775

\* Taxes et immatriculation en sus. Transport et préparation inclus. Taux d'intérêt régulier compétitif. Certaines conditions s'appliquent. Détails en concession.

2022 n'est pas de tout repos pour le Québec, mais surtout pour les Laurentides. (Photo : Nicholas Bebnowski-Roy pour L'Info du Nord)

Changements climatiques

# Une météo de plus en plus instable dans la région?

LAUREEN PEERS

lpeers@inmedias.ca

**Derecho, canicule, orages, tornades... Depuis plusieurs mois, la météo varie au point où on se demande ce qui se passe avec Dame nature.**

## ORAGES VIOLENTS

« La température est le carburant des orages, on a augmenté d'à peu près deux degrés la température au Québec depuis une centaine d'années et tout ça a transformé le climat », a expliqué le météorologue et auteur, Gilles Brien.

Bien qu'on ait l'impression d'avoir un orage violent chaque semaine, Jean-Phillipe Bégin, météorologue d'Environnement Canada indique que « les orages violents, il y en a chaque année au Québec, c'est juste que les Laurentides ont été un peu plus touchées, jusqu'à maintenant, mais c'est aléatoire finalement, le temps violent ne favorise pas nécessairement un secteur plus qu'un autre. » Il ajoute aussi que

depuis le début de l'année, au Québec, 226 876 éclairs ont été observés alors que la moyenne est de 274 600 éclairs.

## DERECHO

À la fin du mois de mai, plusieurs régions du Québec et de l'Ontario ont été touchées par un derecho. Ce phénomène considéré comme rare est en fait « une ligne d'orages qui se déplace très rapidement et qui fait rabattre des vents qui vont balayer le secteur », avait expliqué à *L'Info*, le météorologue d'Environnement Canada, Samir Al-Alwani.

« Je n'ai jamais vu ça en 40 ans au Québec, au Canada, c'est tout nouveau ça. J'en ai déjà vu des derechos en 1999, mais un derecho qui tombe dans une journée de mai, c'est très tôt dans l'année. Ce sont des phénomènes violents qu'on trouve en plein été, quand l'atmosphère est vraiment surchauffée », indique Gilles Brien.

Au moment du derecho, Samir Al-Alwani avait assuré à *L'Info* qu'il y aurait d'autres orages violents durant l'été sans savoir si ça

serait un autre derecho, une tornade ou une microrafale. Ses prévisions étaient bonnes puisque le 1<sup>er</sup> juillet, Val-des-Lacs a été touchée par une tornade.

## TORNADES

Selon les analyses menées par le Northern Tornadoes Project (NTP), il s'agissait d'une tornade supercellulaire EF1 qui aurait, par chance, fait seulement quelques dommages aux arbres situés près du lac Quenouille. Toutefois, après plusieurs semaines de répit, trois tornades ont frappé le secteur de Saint-Adolphe-d'Howard, sans faire de blessé, mais en revanche de très nombreux dégâts majeurs.

« Avant de déterminer s'il y a une augmentation des tornades, ça va nous prendre une meilleure climatologie », explique Jean-Phillipe Bégin, météorologue d'Environnement Canada. « Notre moyenne au Québec c'était six tornades observées chaque année. Par contre, on se doutait bien que ce chiffre-là était inférieur à la réalité », ajoute-t-il. « Grâce à l'Université de Western en Ontario qui s'est donnée carrément le

mandat de détecter toutes les tornades au Canada, c'est sûr qu'on va en découvrir plus parce qu'on cherche plus, mais ça ne veut pas dire qu'il y en a plus. »

« Donc, depuis 2017 environ, faut pas s'étonner de voir une « augmentation » du nombre de tornades qui a été observé au Canada, et pas juste au Québec, parce qu'on les détecte plus et qu'on a la technologie maintenant avec une équipe qui est plus grosse pour les détecter. »

Le météorologue d'Environnement Canada rappelle également qu'il y a 30 ans, la population n'avait pas de cellulaires pour filmer chaque événement. « Avoir des images de tornades, c'est beaucoup plus facile qu'avant, il faut prendre ça en considération aussi. »

## CANICULE

Gilles Brien indique toutefois que « ce qui est inquiétant, ce n'est pas les tornades et l'accroissement des phénomènes violents, ce sont les canicules, les vagues de chaleur qui tuent 5 à 8 millions de personnes par année », dans le monde. Les températures supérieures à 40 degrés en Europe cet été ont également été répertoriées l'an dernier au Canada. « On a frappé les 50 degrés, on trouve ça en Libye, dans les déserts, mais pas au Canada », explique le météorologue et auteur.

« Il y a une dizaine de milliers d'années, on avait une épaisseur de glace qui recouvrait les Laurentides, une épaisseur de deux kilomètres. Donc, le climat varie naturellement. Mais l'humain, en rejetant autant de carbone dans l'atmosphère, on est en train de faire survolter l'effet nature. Disons que l'humain est responsable de 75 % du changement climatique, du réchauffement global. »



Gilles Brien, météorologue et auteur. (Photo: gracieuseté)

4- mercredi 10 août 2022 L'Info du Nord SAÏNTE-AGATHE

**Salut ! Moi c'est Chatounne et j'ai 9 ans. Je suis très affectueuse et sociable. J'aime avoir de l'attention et me faire flatter. Venez me rencontrer !**

SPCA Laurentides-Labelle  
355, rue Demontigny 819 326-4059

**VOLVO**  
Véhicule d'occasion certifié  
**XC60 T6 INSCRIPTION PREMIUM 4RM 2020**

- DÉTECTEURS ANGLES MORTS
- SIÈGES MÉMOIRES
- HAYON ÉLECTRIQUE
- SIÈGES ET VOLANT CHAUFFANTS

**59995\$\***  
Inv.: D0566 | 33296 KM

**ALBI Volvo Ste-Agathe**  
819 326-4775

**VOLVO**  
Véhicule d'occasion certifié  
**V60 T6 INSCRIPTION CUIR TOIT PANO. NAV. 4RM 2019**

- DÉTECTEURS ANGLES MORTS
- SIÈGES MÉMOIRES
- HAYON ÉLECTRIQUE
- SIÈGES CHAUFFANTS ET VENTILÉS

**47995\$\***  
Inv.: D0643 | 55260 KM

**ALBI Volvo Ste-Agathe**  
819 326-4775



Le dossier de La Sapinière continue de monopoliser l'attention des citoyens de Val-David.

## Dossier de La Sapinière

# « Ce sont les citoyens qui vont payer pour ça »

- Diane Beaudry, propriétaire

MARTIN DUMONT

mdumont@inmedias.ca

**Bien que celle-ci ait gagné sa cause dans le litige qui l'opposait à la Municipalité de Val-David pour l'expropriation totale des terrains dont elle est propriétaire, Diane Beaudry en a encore le cœur meurtri de voir la façon dont son projet a été démantelé.**

Le tribunal administratif du Québec a décrété dans le jugement rendu récemment que le projet d'école était incompatible avec le projet de spa, donnant raison à Diane Beaudry. Pourtant, celle-ci ne peut toujours pas passer à autre chose, car Val-David a décidé de porter la cause en appel. Diane Beaudry mentionne être victime d'intimidation et de vandalisme chaque fois que l'affaire sort dans les journaux. « Je dois faire appel à la SQ pour assurer ma sécurité, ça pas de bons sens que l'on se soit est arrivé là », raconte-t-elle.

### LE RÊVE D'UNE VIE

« On veut faire un beau projet pour les Laurentides. Un projet de développement durable pour faire revivre une institution de la région. [...] Je ne suis pas une multinationale étrangère qui vient tout saccager [...] Ce projet est l'expression de qui je suis, c'est mon projet de vie [...] J'ai surtout le sentiment de ne pas avoir été respectée », exprime avec émotion la femme d'affaires.

### PROCESSUS JUDICIAIRE COUTEUX

« Moi je l'ai appris qu'ils mettaient une réserve sur le terrain quand le huissier est venu frapper à ma porte. [...] En 2 ans et demi, on n'est jamais venu me parler, on a fait ça par en arrière, avec des huissiers, c'est épouvantable ! », signale Mme Beaudry.

Diane Beaudry réagit à l'intention de la Municipalité de contester la décision d'expropriation totale en appel : « Je ne comprends pas. En 2019, ils ( la municipalité ) ont manifesté leur intention

d'acheter l'entièreté du terrain en déposant une offre anonyme et aujourd'hui, ils ont l'opportunité de l'obtenir et ils contestent la décision. Quand cela va-t-il s'arrêter ? [...] Moi, mes avocats, c'est moi qui les

paie, mais la Ville ? », questionne la femme d'affaires. 🗳️

**VOLVO**  
Véhicule d'occasion certifié  
**XC90 T6 R-DESIGN CUIR TOIT PANO. 4RM 2021**

- DÉMARRAGE SANS CLÉ
- SIÈGES MÉMOIRES
- HAYON ÉLECTRIQUE
- SIÈGES CHAUFFANTS

**77995\$\***  
Inv.: D0554 | 14024 KM

**ALBI Volvo Ste-Agathe**  
819 326-4775

\* Taxes et immatriculation en sus. Transport et préparation inclus. Taux d'intérêt régulier compétitif. Certaines conditions s'appliquent. Détails en concession.

**VOLVO**  
LE TOUT NOUVEAU  
**C40 RECHARGE 4RM 2022**

**VENEZ LE VOIR!  
VENEZ L'ESSAYER!**

**MAINTENANT EN CONCESSION !**

**ALBI Volvo Ste-Agathe**  
819 326-4775

**ON VOUS ATTEND!**

# La SOPFEU annonce peu de feux en juillet

**LAUREEN PEERS**  
**INITIATIVE DE JOURNALISME LOCAL**  
 lpeers@inmedias.ca

**Dans son nouveau rapport, la Société de protection des forêts contre le feu (SOPFEU) indique avoir combattu un petit nombre d'incendies pour un deuxième mois consécutif.**

Alors qu'en juin seulement 10 feux ont été enregistrés au Québec, en juillet, les pompiers forestiers ont eu à combattre 43 feux qui ont affecté un total de 24,8 ha de forêt. La SOPFEU indique que ces données sont nettement sous la moyenne des dix dernières années pour un mois de juillet, alors qu'elle se situe à 93,8 feux qui affectent 5883,9 ha.

Selon la Société, la raison de ce résultat serait due à un mois de juillet ponctué par

plusieurs systèmes dépressionnaires qui ont régulièrement traversé la province, ce qui a permis aux combustibles de ne pas s'assécher rapidement. Néanmoins, ces dépressions, souvent accompagnées par des orages, ont créé 10 feux de foudres soit 23% des feux répertoriés en juillet et 90 % de la superficie affectée.

## LES LAURENTIDES

Bien qu'en juin, aucun feu n'ait été comptabilisé dans la MRC des Laurentides et celle d'Antoine-Labelle, en juillet, 3 incendies ont été répertoriés dans chacune d'entre elles, touchants respectivement, 0.4 hectare et 0.1 hectare.

## AIDE

Avec un deuxième mois consécutif plus calme au Québec, la SOPFEU a pu venir en aide à l'Alberta qui est touchée par plusieurs incendies de forêt. La Société indique que trois sections de vingt pompiers forestiers ont quitté le Québec le 25 juillet à destination de l'Ouest canadien en plus de

Sur les 43 feux enregistrés en juillet, 6 proviennent des MRC des Laurentides et Antoine-Labelle.



(Photo : Unsplash)

neuf spécialistes en gestion des incendies. L'ensemble du personnel participant à cette mission de deux semaines, incluant les pompiers forestiers, provient des quatre coins du Québec.

## PRUDENCE

Malgré tout, la prudence reste de mise surtout que la saison estivale n'est pas terminée, il est donc important d'être vigilant avec les feux de type récréatif tels que les feux de camp, car en moyenne, ils sont responsables d'environ 60 incendies de forêt

La SOPFEU recommande d'utiliser un foyer muni d'un pare-étincelles ou de faire son feu

de camp dans un endroit bien dégagé, sur un sol de terre battue, de sable ou de gravier ne contenant aucune matière combustible. Il est également important d'avoir de l'eau et du sable à proximité pour éteindre son feu de camp, mais aussi de s'assurer qu'il soit bien éteint avant de quitter les lieux.

Il faut bien remuer les cendres et recommencer au besoin jusqu'à ce qu'il soit possible de toucher les cendres avec la main. Si le danger d'incendie varie d'élevé à extrême ou s'il y a du vent, il vaut mieux s'abstenir de faire un feu afin d'éviter qu'il se propage à la forêt environnante. 🔥

## Une vague d'ÉCONOMIES vous attend !



Procurez-vous des bons d'achats avec des rabais allant jusqu'à 40% sur

# rabaischocs.com



**VOLVO**  
 Véhicule d'occasion certifié  
**XC40 T5 MOMENTUM CUIR TOIT PANO. 4RM 2019**

- DÉMARRAGE SANS CLÉ
- SIÈGES MÉMOIRES
- SYSTÈME MAINS LIBRES
- SIÈGES CHAUFFANTS

**40995\$\***  
 Inv.: D0618 | 72932 KM  
**ALBI Volvo Ste-Agathe**  
 819 326-4775

\* Taxes et immatriculation en sus. Transport et préparation inclus. Taux d'intérêt régulier compétitif. Certaines conditions s'appliquent. Détails en concession.

**VOLVO**  
 Véhicule d'occasion certifié  
**S60 T6 MOMENTUM CUIR TOIT PANO. 4RM 2019**

- DÉMARRAGE SANS CLÉ
- SIÈGES MÉMOIRES
- PHARES ANTIBROUILLARDS
- SIÈGES CHAUFFANTS

**43995\$\***  
 Inv.: D0600 | 32922 KM  
**ALBI Volvo Ste-Agathe**  
 819 326-4775

\* Taxes et immatriculation en sus. Transport et préparation inclus. Taux d'intérêt régulier compétitif. Certaines conditions s'appliquent. Détails en concession.

**L'info du Nord**  
 SAINTE-AGATHE

195, rue Brissette, local 72, Sainte-Agathe, QC J8C 3S4  
 819 321-3888  
 979, rue de St-Jovite, Mont-Tremblant, QC J8E 3J8  
 819 425-8658  
 info@infodunord.ca • www.linformationdunordsteagathe.ca  
 Annonces classées : 1-866-637-5236

Directeur administratif  
 Sylvain Lacasse  
 slacasse@inmedias.ca

Directrice développement  
 Chantal Roussel  
 croussel@inmedias.ca

Directrice finances/  
 ressources humaines  
 Katy Dufresne  
 kdufresne@inmedias.ca

Directeur des ventes  
 David Meilleur  
 dmeilleur@inmedias.ca

Directeur de l'infographie  
 Marc Cadioux  
 mcadioux@inmedias.ca

Infographistes  
 Julie Leclerc  
 Emilie Constantineau  
 Martine Cotton  
 Jessica Lacroix  
 Samantha Doiron  
 Tanya Laframboise

Directrice de l'information  
 Marilou Séguin  
 mseguin@inmedias.ca

Rédactrice en chef  
 Isabelle Houle  
 ihoule@inmedias.ca

Journalistes  
 Ronald McGregor  
 rmcgregor@inmedias.ca  
 Martin Dumont  
 mdumont@inmedias.ca  
 Laureen Peers  
 lpeers@inmedias.ca  
 Alex Proteau  
 aproteau@inmedias.ca

Coordonnatrice aux ventes  
 Johanne Faucher  
 jfaucher@inmedias.ca

Stratèges médias  
 Nathalie Chalifoux  
 Mylène Riopel  
 Sabrina Desjardins  
 Joëlle Béliste  
 Stéphanie Lomas

Directrice web et médias sociaux  
 Mélodie Rivest  
 mrivest@inmedias.ca

Gestion de communauté  
 Jacob Chartrand  
 jchartrand@inmedias.ca

**TIRAGE : 13 037 EXEMPLAIRES**

RÉSEAU SÉLECT

Membre hebdo QUÉBEC

Propriété de In Médias inc.

Imprimé par Transcontinental Transmag

Distribué par PubliSac

Financé par le gouvernement du Canada

Canada

Incendie sur la rue Saint-Vincent

# Sauvetage héroïque d'une personne à mobilité réduite à Sainte-Agathe-des-Monts

ALEX PROTEAU

aproteau@inmedias.ca

**Une personne à mobilité réduite a survécu in extremis grâce au travail des pompiers lors d'un incendie survenu dans un immeuble résidentiel dans la nuit du 1<sup>er</sup> août à Sainte-Agathe-des-Monts.**

La Régie incendie des Monts (RIDM) a été appelée vers 4h30 pour intervenir sur la rue Saint-Vincent. Les lieutenants Yan Boivin et Steve Filion et la pompière Anaëlle Genot-Pichon faisaient partie de l'opération.

À leur arrivée, les pompiers n'observaient aucun véhicule sur place et ne détenaient aucune information sur les occupants de l'immeuble.

Ce sont les voisins qui les ont informés qu'une personne à mobilité réduite habitait au premier étage de l'immeuble. Les pompiers ont effectué une recherche primaire confirmant ces dires.

« On s'est habillé comme habituellement et on a mis notre appareil respiratoire. La porte a été défoncée par la pompière Genot-Pichon. Le cadre de la porte était défait, permettant aux trois de rentrer », raconte le Lieutenant Yan Boivin.

« À la cuisine, il n'y avait rien, au salon non plus. Je me suis dirigé vers le couloir. Si je ne regarde pas dans ma caméra thermique, on ne voit absolument rien. Je ne vois même pas ma main à un pied de nous (moi) », ajoute M. Boivin.

## CAMÉRA THERMIQUE

Après avoir fait ces deux pièces, Yan

Boivin crie afin de savoir s'il y a quelqu'un « Je pensais entendre une voix de fille. Je regardais dans ma caméra et devant moi il y avait une autre pièce », décrit-il.

C'est en continuant sa recherche qu'il remarque avec l'aide de sa caméra thermique qu'il se dirige vers la chambre où se trouvait ladite personne, un homme, qui était couché dans son lit. Il s'était blotti avec une couverture par-dessus sa tête, « probablement pour se protéger de la chaleur », pense Lieutenant Filion.

Les deux pompiers ont levé l'homme et l'ont sorti par la porte d'entrée principale pour ensuite le déposer sur le gazon, loin des flammes. Cette intervention a duré environ 3 à 4 minutes, estime les pompiers, qui ont par la suite continué à braver les flammes pendant plusieurs heures.

## QUESTION DE SECONDES

Pour le lieutenant Boivin, le sauvetage a été complété juste à temps.

« **C'était là ou il décédait dans la prochaine minute.** »

Yan Boivin

C'était sa deuxième fois en 18 ans de métier qu'il effectuait un sauvetage et la première en 17 ans pour le Lieutenant Filion.

« On est formé pour ce genre d'intervention. Être pompier, c'est déjà un métier super gratifiant envers la population. De sauver la vie de quelqu'un, on ne se cachera pas qu'on est heureux ce matin qu'il soit en vie », indique Yan.

Les deux pompiers rappellent que le travail d'équipe est essentiel pour réussir leur sauvetage, citant le travail accompli du poste de commandement et de l'opérateur de pompe lors de ce sauvetage. 🚒



(Photo gracieuseté)

Les pompiers de la RIDM sont intervenus dans la nuit du premier au 2 août 2022 à Sainte-Agathe-des-Monts sur la rue Saint-Vincent.



## Quoi faire à Tremblant

Restos, boutiques et activités pour toute la famille

1-3-4-9-10 Août

Banzaï

6-7 août

Traversée du Lac Tremblant

12 août

Demi-Marathon Mont-Tremblant

21 août

Subaru IRONMAN Mont-Tremblant

Détails et horaire des commerces sur [tremblant.ca/quoifaire](http://tremblant.ca/quoifaire)

**VOLVO**

Véhicule d'occasion certifié

**XC40 T5 R-DESIGN TOIT PANO. 4RM 2019**



- DÉMARRAGE SANS CLÉ
- SIÈGES MÉMOIRES
- HAYON ÉLECTRIQUE
- SIÈGES CHAUFFANTS

**44995\$\***

Inv.: D22168A | 69877 KM

**ALBI Volvo Ste-Agathe**  
819 326-4775

\* Taxes et immatriculation en sus. Transport et préparation inclus. Taux d'intérêt régulier compétitif. Certaines conditions s'appliquent. Détails en concession.

**VOLVO**

Véhicule d'occasion certifié

**XC60 T6 INSCRIPTION CUIR TOIT PANO. NAV. 4RM 2021**



- DÉTECTEURS ANGLES MORTS
- SIÈGES MÉMOIRES
- HAYON ÉLECTRIQUE
- SIÈGES CHAUFFANTS ET VENTILÉS

**65995\$\***

Inv.: D0610 | 7875 KM

**ALBI Volvo Ste-Agathe**  
819 326-4775

\* Taxes et immatriculation en sus. Transport et préparation inclus. Taux d'intérêt régulier compétitif. Certaines conditions s'appliquent. Détails en concession.

# CASINO MONT-TREMBLANT

## Août

### Promo dans le 1 000

1 000 \$ en lots à gagner  
à chacun des tirages\*

Les jeudis



### Altitude

Des repas qui sortent  
de l'ordinaire



### Soif de découvertes?

Rendez-vous au bar  
du Casino.



### DJ au bar du Casino

Les vendredis et samedis



### Aire de stations multijeu

Une expérience interactive  
entre amis



18+ | LE JEU DOIT  
RESTER UN JEU

Flèche Laurentides

## La famille d'In Médias s'agrandit

C'est avec fierté qu'In Médias  
annonce que la famille s'agrandit  
avec l'acquisition du magazine Flèche  
Laurentides qui se penche chaque mois  
sur l'art de vivre.

Notre groupe de presse local, qui publie  
déjà huit journaux locaux ainsi que La  
Presse Touristique et Le Temps de Vivre,  
travaillera avec détermination à poursuivre  
la mission de la publication fondée il y a  
22 ans par Jean-Pierre Charland qui est  
toujours membre de l'équipe.

« Nous sommes vraiment très contents. On  
pense que c'est très complémentaire à notre  
portefeuille de possibilités », lance d'entrée  
de jeu Chantal Roussel, directrice générale  
d'In Médias.

Célébrité, Immobilier, Escapade, Maison et  
bien plus, la signature de Flèche Laurentides  
est là pour rester. Tout en poursuivant sur  
sa lancée, le magazine, basé à Sainte-Adèle  
et distribué de Montréal à Mont-Laurier,  
prendra un virage écoresponsable.

En effet, tout en restant chic, les pages  
intérieures de la publication seront  
désormais imprimées sur du papier blanc



PEFS. Ce dernier est recyclable, une valeur  
très importante chez In Médias.

Le fondateur Jean-Pierre Charland est  
heureux de travailler avec une équipe  
dynamique et passionnée pour assurer la  
continuité du magazine.

Rappelons que chez In Médias, la mission  
est d'offrir une plateforme journalistique  
de qualité et un levier publicitaire puissant  
qui est au cœur des communautés. C'est  
dans la même optique que le groupe entend  
travailler avec cette nouvelle publication.

Surveillez notre prochaine édition le 15  
septembre! Soyez In! 📰

## Toutes les saisons sont bonnes pour cotiser



Découvrez les avantages  
de cotiser toute l'année.

Parlez-en à un conseiller ou visitez [desjardins.com/reer-celi](https://desjardins.com/reer-celi)

**Desjardins**  
Caisse de Sainte-Agathe-des-Monts  
(819) 326-2883

# ESPACE CITOYEN, LECTEUR EMPLOYÉ, BÉNÉVOLE



## Mettons en valeur les gens d'exception



## ESPACE BÉNÉVOLE

**Christine Carole Verdon**  
Bénévole dévouée



Appréciant l'être plutôt que le paraître, Christine Carole est la femme multi-talenteuse, authentique, généreuse et empathique que nous avons la chance de côtoyer. Un si court texte ne lui rendra pas justice, compte tenu de son cheminement et son engagement exceptionnel auprès d'autrui.

Native de Sorel, Christine Carole est une touche-à-tout talentueuse et dynamique qui ne ménage aucun effort et relève les défis avec enthousiasme! Son parcours académique et personnel est étourdissant et tellement inspirant!

Avec l'arrivée des enfants ses engagements personnels et professionnels sont nombreux et reflètent bien son désir de contribuer – sans compter – au mieux-être de ses proches et de ses concitoyens.

2009, changement de cap dans la vie de Christine Carole. Elle rencontre et rejoint Glenn, lui aussi un bénévole déjà très actif dans le sport amateur et lors d'événements sportifs à la montagne.



Vivant l'expérience d'être au chevet d'un ami malade, elle se découvre le désir et les qualités pour être une bonne intervenante et accompagner les personnes en fin de vie. En 2018, elle donne son nom comme bénévole à la Maison La Traversée dont l'ouverture est alors prévue pour 2020.

Sans jamais compter les heures, ni le nombre de levées de fonds afin de concrétiser la réfection du bâtiment qui allait devenir La Maison La Traversée et accueillir ses premiers résidents en octobre 2021, Christine Carole continue généreusement de mettre à contribution sa vaste expérience, ses connaissances, ses magnifiques talents d'artisane-couturière et son aisance en relations publiques.

Les besoins de La Maison la Traversée sont nombreux et Christine Carole, généreuse et professionnelle, répond toujours présente. Christine Carole, comme la famille de La Traversée, incarne quotidiennement l'engagement envers nos amis résidents et leurs familles.

Avec tous nos hommages pour cette femme, collègue et amie !



Cette présentation est une gracieuseté de IGA extra Martin Bouchard  
Impliqué dans sa communauté !

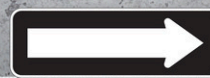


Succursale Sainte-Agathe-des-Monts  
3, rue Raymond • 819 321-1812



5100, Montée Ryan, Mont-Tremblant  
819 421-2585 • fondationlatraversee.com

-P010546-9



## ESPACE EMPLOYÉ

**Nathalie Lemieux**



Nathalie travaille au Groupe H2O depuis 2 ans. Nathalie est dans le feu de l'action au service à la clientèle à notre bureau de St-Donat. Elle est très patiente et elle est à l'écoute des clients. Toujours gentille et souriante, elle est très appréciée de tous. Il faut toutefois faire attention à son petit côté taquin, elle a plusieurs mauvais coups à son actif. Pellicule de plastique dans la porte, mannequin dans les toilettes, fausse souris sous les bureaux et on en passe. Ses coups mettent une belle ambiance dans notre milieu de travail. Elle a suivi plusieurs formations afin de développer ses compétences et on l'apprécie beaucoup. Merci Nathalie de faire partie de notre équipe!



TRAITEMENT D'EAU | POMPES | PUIITS

ST-DONAT | 810 Principale, St-Donat, 819 424-3220  
STE-AGATHE | 4663-A, 117 Nord, Ste-Agathe-des-Monts, 819 326-2220  
info@groupeh2o.ca

CONCOURS

CET AUTOMNE,  
PARTEZ EN

# Voyage!

Rempportez un  
crédit-voyage de  
**1500\$**

## Comment participer :

Remplissez chez un marchand participant un coupon-réponse en indiquant vos coordonnées complètes. Déposez le coupon-réponse chez l'un des 12 marchands participants de cette page avant 9h00 le 13 septembre

2022 et courez la chance de remportez un crédit-voyage de 1500\$. Le tirage aura lieu le mercredi 21 septembre à 10h à nos bureaux du 979, rue de St-Jovite à Mont-Tremblant. Les participants doivent être âgés d'au moins 18 ans. Les employés du journal et leur famille immédiate ne peuvent participer à ce

concours. Règlements complets disponible sur notre page Facebook ou à nos bureaux du 467, rue Crémazie, Mont-Laurier. 1 coupon par jour par personne, par commerçant.

## L'ESPAGNE – SÉJOURS SUR LA COSTA DEL SOL

Cet hiver pourquoi ne pas profiter du temps clément de la Costa Del Sol. Évadez-vous de nos hivers rigoureux. La Costa Del Sol offre une panoplie d'hôtels et d'Apartment 'hôtels.

Une fois à destination vous pourrez profiter d'une multitude d'excursions qui vous feront découvrir l'Andalousie tel que Cordoue ville millénaire inscrite au patrimoine de l'humanité. Séville la capitale de l'Andalousie une visite à pied s'impose. Ronda érigée sur un plateau rocheux et entaillée par les gorges de Guadalevin qui divisent la ville en deux. Sans oublier le fameux tunnel de

Gibraltar territoire britannique, vous passerez donc une frontière pour vous retrouver en Angleterre.

Voici quelques quartiers de la Costa Del Sol où vous pourrez loger selon le choix de votre hébergement.

Benalmadena : Station balnéaire avec belle marina proposant restaurants variés et boutiques. Elle est idéale pour ceux qui veulent s'installer et visiter la région en voiture ou transports en commun.

Fuengirola : Très appréciée des touristes et reconnue, entre autres pour sa plage longue et droite ainsi que pour son élégant Paseo Marítimo

où il fait bon marcher en bord de mer.

Marbella : La ville la plus touristique et charmantes de toute la province de Malaga! On aime son centre historique qui nous fait découvrir ses origines romaines et arabes et où l'on prend plaisir à se promener dans les petites ruelles fleuries. Mais on apprécie tout autant son côté jet-set et son port de plaisance, le plus glamour d'Espagne.

Torremolinos : Ville touristique à flanc de falaise à seulement 15 km de l'aéroport de Malaga, elle s'adresse à une clientèle qui n'a pas de difficulté

club  voyages  
Mont-Tremblant

819-425-3766

57 Chem. de Brébeuf, Mont-Tremblant

à arpenter ses rues escarpées en gradins où se trouve la rue piétonne Calle San Miguel. Le Paseo Marítimo, promenade en bord de mer, propose des restaurants aux cuisines variées. Deux grandes plages divisent la ville : La Carihuela et la Bajondillo.

Qu'attendez-vous pour nous contacter pour vos prochaines vacances.



LINGERIE FINE  
VÊTEMENTS DE DÉTENTE  
PRÊT-À-PORTER  
POUR FEMMES

GRANDE VARIÉTÉ DE  
MAILLOTS DE BAIN  
TAILLES 6 À 22 ANS

118-B, rue Principale, Ste-Agathe-des-Monts • Village des Monts  
819 326-8882 • [lingierieromeoetjuliette.com](http://lingierieromeoetjuliette.com)

  
**bonjour**  
Agence immobilière  
Franchisé, indépendant et autonome  
de RE/MAX Québec inc.

**Etienne SAVARD**  
inc.

Société par actions  
d'un courtier immobilier  
T 819 322-3666

Seul courtier avec un  
bureau à Val-David!

[etienne.savard@remax-quebec.com](mailto:etienne.savard@remax-quebec.com)  
[www.etiennesavard.com](http://www.etiennesavard.com)

**RACINE VENTILATION INC.**



- VENTE
- SERVICE
- INSTALLATION
- RÉPARATION

Mont-Tremblant 819 681-7800

  
stereo+

**STE-AGATHE**  
217, rue Principale Est, Ste-Agathe-des-Monts,  
Qc, J8C 1K5, • 819-323-4417

Centre de peinture  
**MICCA**  
Des Laurentides

**NOUVEAUTÉ**  
PEINTURE INTÉRIEURE  
ET EXTÉRIEURE  
APPRÊTS • VERNIS  
TEINTURE • SCELLANT  
ACCESSOIRES DE  
PEINTURE

[planchersjlo.ca](http://planchersjlo.ca) • 819 324-2525

5647, route 117 nord, Ste-Agathe-des-Monts

**PRINCECRAFT**  
DOMINEZ L'EAU



**THIBAULT Marine**  
.COM

4995, route 117,  
Sainte-Agathe-des-Monts  
819 326-4084 | 1 888 698-0434 | [www.thibaultmarine.com](http://www.thibaultmarine.com)

**Auto Parts Plus**

Détaillant  
de produits



**PIÈCES D'AUTO SAINTE-AGATHE**  
1250, rue Principale Est, Ste-Agathe-des-Monts • 819 326-7511

**Infirmière sur place**

**Chantal Gagnon**  
Infirmière clinicienne  
Membre de l'AIISQP

*Votre référence  
en santé voyage !*

Pour plus d'informations:  
819.322.3232

 **Familiprix EXTRA VAL-DAVID**  
Maxim Charland Pharmacies Inc.  
1291, rue J-Baptiste-Dufresne, Val-David  
819 322-3232

  
**bonjour**  
Agence immobilière

**Robert Guy**

Courtier immobilier agréé D.A.  
Résidentiel et commercial

819 217-5208

15, rue Principale Est,  
Ste-Agathe-des-Monts • 819-326-6860  
sans frais 1.888.335.6860

**DANS LA COUR DES  
GRANDS !**



**GM LOCATION D'OUTILS**

819 326-5822 • [locationgm.ca](http://locationgm.ca)

**LORTIE ET MARTIN**

**UN CHOIX GAGNANT !**

Les BONS produits. Les BONS conseils.

20, rue Saint Paul E, Ste-Agathe-des-Monts  
819 326-3844 • [lortieetmartin.com](http://lortieetmartin.com)

  
**IGA extra**  
MARTIN BOUCHARD  
...LA DESTINATION !

**OUVERT TOUS LES JOURS DE 8H À 21H**  
3, RUE RAYMOND, SAINTE-AGATHE 819 321-1812

10- mercredi 10 août 2022 L'Info du Nord SAINTE-AGATHE

Commandez dès aujourd'hui! Garantissez vos taux avec la protection de programme de Hyundai\*



ELANTRA 2022

VENUE 2022

KONA 2022

TUCSON 2022

SANTA CRUZ 2022

IONIQ 5 2022

SANTA FE 2022



IIHS TOP SAFETY PICK avec phares à DEL<sup>1</sup>



IIHS TOP SAFETY PICK avec l'assistance à l'évitement de collision frontale<sup>1</sup>



Valeur résiduelle supérieure à celle de tout autre micro-utilitaire pour la deuxième année consécutive<sup>2</sup>



ASSOCIATION DES JOURNALISTES AUTOMOBILE DU CANADA  
PRIX DES VOITURES CANADIENNES DE L'ANNÉE

Véhicule utilitaire canadien de l'année 2022<sup>3</sup>



ASSOCIATION DES JOURNALISTES AUTOMOBILE DU CANADA  
PRIX DES VOITURES CANADIENNES DE L'ANNÉE

Meilleure petite camionnette 2022 au Canada<sup>3</sup>



LAURÉATE  
PRIX DES VOITURES MONDIALES 2022

Voiture mondiale de l'année



IIHS TOP SAFETY PICK+ construit après juillet 2021<sup>4</sup>



### ELANTRA 2022

Financement<sup>1</sup> à partir de

**3,49%**

sur termes sélectionnés pour toutes les ELANTRA 2022

Exemple de prix de vente :

**21500 \$**

#### Caractéristiques clés de série :

- Télédverrouillage avec alarme
- Caméra de recul avec lignes de guidage dynamiques
- Écran tactile de 8,0 pouces avec Apple CarPlay<sup>MC</sup> et Android Auto<sup>MC</sup>



Voyez comment l'ELANTRA vous en offre davantage que la compétition!



### TUCSON 2022

Financement<sup>1</sup> à partir de

**3,49%**

sur termes sélectionnés pour tous les TUCSON 2022

Exemple de prix de vente :

**31764 \$**

#### Caractéristiques clés de série :

- Assistance à l'évitement de collision frontale avec détection des piétons et des cyclistes
- Assistance de suivi de voie et système de maintien de voie
- Écran tactile de 8,0 pouces avec Apple CarPlay<sup>MC</sup> et Android Auto<sup>MC</sup>



Voyez comment le TUCSON vous en offre davantage que la compétition!



### KONA 2022

Financement<sup>1</sup> à partir de

**3,49%**

sur termes sélectionnés pour tous les KONA 2022

Exemple de prix de vente :

**25751 \$**

#### Caractéristiques clés de série :

- Longeron de porte-bagages de toit
- Caméra de recul
- Écran tactile de 8,0 pouces avec Apple CarPlay<sup>MC</sup> et Android Auto<sup>MC</sup>



Voyez comment le KONA vous en offre davantage que la compétition!

hyundaicanada.com



**5 ANS** 100 000 km  
Garantie globale limitée<sup>11</sup>

\*Hyundai s'engage à honorer le taux du programme d'incitatif au détail applicable au véhicule du client qui est commandé par le biais d'une commande vendue, et au moment où celle-ci est complétée. Un contrat de vente, une demande de crédit (s'il y a lieu, pour une location ou un prêt) et un dossier de protection de programme doivent être remplis au moment où la commande vendue est effectuée pour que le taux applicable du programme soit garanti. <sup>1</sup>Offre de financement sur approbation du crédit des Services financiers Hyundai pour : ELANTRA Essential manuelle 2022 / TUCSON Essential à trac. av. 2022 / KONA Essential à trac. av. 2022 à un taux annuel de 3,49 % / 3,49 % / 3,49 %. Coût d'emprunt de 762 \$ / 1126 \$ / 913 \$, pour une obligation totale de 21 500 \$ / 31 764 \$ / 25 751 \$. 104 / 104 / 104 versements hebdomadaires de 207 \$ / 305 \$ / 248 \$ pour 24 / 24 / 24 mois. Acompte initial requis de 0 \$ / 0 \$ / 0 \$. Les frais de 115 \$ (taxe de 15 \$ sur les pneus et taxe de 100 \$ sur le climatiseur sur les modèles dotés d'un climatiseur) et les frais de livraison et de destination de 1 725 \$ / 1 825 \$ / 1 825 \$ et frais d'administration du concessionnaire de 599 \$ sont inclus. Frais d'enregistrement, d'assurance, d'immatriculation, RDPRM (maximum 76 \$) et toutes les taxes applicables en sus pour toute offre de financement à l'achat et payables à la livraison. <sup>2</sup>Offre valide pour une durée limitée et sous réserve de changement ou d'annulation sans préavis. Couleur du véhicule sous réserve de sa disponibilité. Les frais de livraison et de destination comprennent les frais de transport et de préparation et un réservoir plein de carburant. Le concessionnaire peut vendre à prix moindre. Les stocks sont limités, le concessionnaire pourrait devoir commander le véhicule. L'offre ne peut être transférée ni cédée. Aucun échange de véhicule requis. Visitez [www.hyundaicanada.com](http://www.hyundaicanada.com) ou un concessionnaire pour tous les détails. <sup>3</sup>La garantie globale limitée de Hyundai couvre la plupart des pièces du véhicule contre les défauts de fabrication, sous réserve du respect des conditions normales d'utilisation et d'entretien. <sup>4</sup>IIHS. Les noms, logos, noms de produits, noms des caractéristiques, images et slogans Hyundai sont des marques de commerce appartenant à (ou utilisées sous licence par) Hyundai Auto Canada Corp. Toutes les autres marques et appellations commerciales sont la propriété de leurs détenteurs respectifs. <sup>5</sup>Pour prétendre au titre de MEILLEUR CHOIX SÉCURITÉ 2022, un véhicule doit obtenir de bons résultats aux tests de collision frontale à faible recouvrement du côté conducteur et du côté passager, de collision frontale à recouvrement modéré, de collision latérale, de résistance du toit et des appuis-tête. Le véhicule doit également obtenir une note élevée ou supérieure aux tests de prévention des collisions frontales entre véhicules et entre véhicules et piétons, ainsi qu'une note acceptable ou bonne en ce qui concerne les phares. Pour plus de détails, rendez-vous sur [www.iihs.org](http://www.iihs.org). <sup>6</sup>Prix 2022 attribués en fonction des prévisions de la valeur résiduelle ALG de J.D. Power pour l'année modèle 2022. Pour obtenir des informations sur les prix J.D. Power 2022, visitez le site [jdpower.com/awards](http://jdpower.com/awards). <sup>7</sup>Pour plus d'informations sur les prix de l'AJAC, visitez <http://www.ajac.ca>. <sup>8</sup>Pour prétendre au titre de MEILLEUR CHOIX SÉCURITÉ + 2022, un véhicule doit obtenir de bons résultats aux tests de collision frontale à faible recouvrement du côté conducteur et du côté passager, de collision frontale à recouvrement modéré, de collision latérale, de résistance du toit et des appuis-tête. Le véhicule doit également obtenir une note élevée ou supérieure aux tests de prévention des collisions frontales entre véhicules et entre véhicules et piétons, ainsi qu'une note acceptable ou bonne en ce qui concerne les phares. Pour plus de détails, rendez-vous sur [www.iihs.org](http://www.iihs.org). Visitez votre concessionnaire ou [www.hyundaicanada.com](http://www.hyundaicanada.com) pour les détails.

# PETIT DON grand bon!



LA VITRINE DES PRODUCTEURS LAURENTIENS

Fier d'appuyer les organismes d'ici.

1520 route 117, Val-David • 514 895-1529

En plus de rendre possible la présentation de ce cahier, chaque annonceur présent a remis un don à



À vous chers commerçants, nous vous disons MERCI !

LE PATRIOTE  
depuis 1967

*Nous souhaitons une bonne rentrée scolaire à tous les enfants de la région, et nous espérons que cette nouvelle année soit débordante de créativité!*

819 326-3655  
theatrepatriote.com



Chez Amyot Gélinas, nous nous impliquons activement dans la communauté des Laurentides depuis plus d'un quart de siècle, nous sommes donc fiers d'appuyer le Centre de pédiatrie sociale, Cœur des Laurentides.



AMYOT  
GÉLINAS

Société de comptables professionnels agréés

# Tous les chemins mènent chez

eugene monette.ca

Fier de contribuer à sa communauté !!!



# Le Centre de pédiatrie sociale Cœur des Laurentides



La mission du Centre de pédiatrie sociale Cœur des Laurentides est d'accompagner et de soutenir les enfants de 0 à 16 ans évoluant dans un contexte de vulnérabilité sur le territoire de la MRC des Laurentides pour assurer leur épanouissement et leur développement optimal dans le respect de leurs droits, leurs besoins et leur meilleur intérêt. Notre approche est basée sur l'appivoisement, le partage et la compréhension pour assurer une action efficace de tous sur la trajectoire du développement des enfants dans un

concept de responsabilité commune partagée.

La pratique de la pédiatrie sociale en communauté mise sur l'intégration sociale, le respect des droits fondamentaux et la réduction des impacts liés aux conditions de vie difficiles. Les services visent à soutenir les enfants et les familles à risque ou en situation de vulnérabilité, pour assurer le mieux-être et le développement optimal des enfants dans le respect de leurs droits et de leurs intérêts.



## NOS BUTS ET OBJECTIFS :

- Favoriser le développement global des enfants de 0 à 18 ans;
- Faciliter le partage de l'information pour mieux évaluer les besoins des enfants vivant en situation de grande vulnérabilité, leurs forces et les ressources de leur famille, de la communauté et des institutions;
- Favoriser le décloisonnement des services, amenant ainsi des actions plus cohérentes et efficaces pour mieux servir les enfants;
- Agir sur les stress toxiques et les causes des difficultés pour les enfants vivant en situation de grande vulnérabilité, par la proximité et l'accompagnement intensif et personnalisé des enfants sur

leur trajectoire de développement;

- Favoriser la reprise de pouvoir et la responsabilisation de la cellule familiale et l'engagement des personnes significatives auprès des enfants;
- Permettre que les droits de nos enfants, prévus dans la Convention relative aux droits de l'enfant, soient respectés;
- Permettre à nos enfants de rêver.

Le Centre de pédiatrie sociale Cœur des Laurentides offrent des services d'évaluations médicales, des services psychosociaux et psychoéducatifs, des services éducatifs et de la musicothérapie aux enfants et aux familles qui bénéficient de son approche.

**ROYAL  
LAURENTIEN**  
★★★★  
RESORT & GOLF

**GRATUIT\***  
pour les enfants  
en tout temps après 15h

**Venez jouer avec votre  
enfant avant la rentrée !**

\* Doit être accompagné  
d'un adulte payant.

royallaurentien.com

>P014115-1

**Fier d'aider  
les familles d'ici**



**PIERRE COULOMBE D.D.**

Fabrication et réparation de prothèses dentaires

POLYCLINIQUE DE STE-AGATHE  
229, rue Principale Est, Ste-Agathe-des-Monts  
pierrecoulombe.dd@gmail.com | 819 321-1710

**SUR RENDEZ-VOUS SEULEMENT  
APPEL D'URGENCE**

>P014083-1

**Thibault Marine**  
est fier de redonner à la communauté  
et faire une différence dans la  
vie des enfants de notre région !



**THIBAUT  
Marine**  
.COM

4995, Route 117, Sainte-Agathe-des-Monts  
819 326-4084 www.thibaultmarine.com

Réduction des services en radiologie du

# CENTRE DE SERVICES DE RIVIÈRE-ROUGE

## Le service de radiologie de l'hôpital est temporairement fermé :

- les jours de semaine entre 15 h et 8 h;
- les jours fériés;
- les samedis et dimanches.

Les personnes qui se présentent à l'urgence pourront en tout temps être évaluées par une infirmière du triage afin d'éviter tout risque lié à une situation critique de santé.

• Si votre situation nécessite un examen urgent de radiologie pendant les heures de réduction de service, vous serez dirigé vers un autre hôpital.

• Si votre situation nécessite un examen de radiologie, mais de façon non urgente, un rendez-vous durant les heures d'ouverture vous sera proposé.

• Les personnes dont la situation ne nécessite pas d'examen de radiologie seront traitées comme à l'habitude.

**Une personne dans une situation critique et instable ne doit pas hésiter à se rendre à l'urgence.**

La réduction temporaire des heures permettant les examens de radiologie s'explique par un manque de personnel spécialisé. La situation limite la confirmation de certains diagnostics par les équipes médicales.


## BESOIN DE CONSULTER UN PROFESSIONNEL DE LA SANTÉ? VOICI LES OPTIONS QUI S'OFFRENT À VOUS :



LE CISSS DES LAURENTIDES  
complice de votre santé

Centre intégré  
de santé  
et de services sociaux  
des Laurentides  
Québec

## Concours sur notre page f 100\$ en prix à gagner

1 gagnant de 50\$ par semaine offert par   
chez le marchand choisi par le participant

COMMENT PARTICIPER: inscrivez-vous en ligne sur notre page Facebook avant 23h59 le 16 août 2022, en remplissant les conditions établies sur notre page, et courez la chance de remporter 50\$ applicable chez un marchand participant. Le tirage aura lieu le 17 septembre 2022 sur la page Facebook de L'info du Nord Sainte-Agathe. Les participants doivent être âgés d'au moins 18 ans. Les employés du journal et leur famille immédiate ne peuvent participer à ce concours. 1 inscription par personne. [www.facebook.com/infodunordsa](http://www.facebook.com/infodunordsa)

## FORMATION PROFESSIONNELLE PROGRAMMES 2022-2023

Centre  
de services scolaire  
des Laurentides  
Québec



### ÉCOLE HÔTELIÈRE DES LAURENTIDES

DEP **DIPLÔME D'ÉTUDES  
PROFESSIONNELLES**

Cuisine - jour : 29 août

Pâtisserie - jour : 29 août

Pâtisserie - soir : 17 oct

Boulangerie - soir : 17 oct

Service de la restauration : 6 sept



PACE **PROGRAMME D'ACQUISITION DE  
COMPÉTENCES (RÉMUNÉRÉ)**

### MONT-TREMBLANT

Cuisine : 17 oct

Réception en hôtellerie : 17 oct

### STE-ADÈLE

Boucherie : 11 oct



ASP **ATTESTATION DE SPÉCIALISATION  
PROFESSIONNELLE**

Sommellerie : 12 sept

Cuisine du marché - soir : 14 nov

## INSCRIPTION MAINTENANT!

École Hôtelière des Laurentides  
450 240-6222  
[ecolehotelierelaurentides.com](http://ecolehotelierelaurentides.com)





# Zoom sur la RENTRÉE

## Comment ajuster et utiliser un sac d'école?

Le sac à dos est un accessoire indispensable des écoliers et des étudiants de tous âges. Après avoir choisi le modèle le plus adapté aux besoins de votre enfant, il importe d'en faire une utilisation adéquate pour empêcher les blessures au dos, notamment. Voici comment!

**La hauteur :** le sac à dos ne doit pas dépasser le niveau des épaules. Il doit également reposer correctement sur les hanches, et non sur les fesses.

**Les bretelles :** celles-ci doivent être ajustées de façon à éviter tout frottement entre elles et le cou. Elles ne doivent pas non plus couper la circulation sanguine sous les bras. Votre enfant doit pouvoir bouger ceux-ci librement.

**Les sangles :** les différentes ceintures et courroies doivent maintenir le sac près du corps, tout en vous permettant de glisser une main entre le sac et le dos. La sangle de hanche, le cas échéant, permet de mieux distribuer le poids du sac et de le garder bien en place.

**L'utilisation :** pour éviter les blessures, le sac doit être porté sur les deux épaules et avoir un poids équilibré. Les objets les plus lourds sont à ranger au plus près du dos, au fond du sac, et le poids doit être réparti adéquatement dans les poches et les filets latéraux pour prévenir un débalancement.

Si votre enfant se plaint de douleurs ou modifie sa démarche lorsqu'il porte son sac à dos, pensez à vérifier son contenu et ses ajustements. Une visite chez le chiropraticien peut aussi être envisagée!

**VENEZ PROFITER DE NOS RABAIS DE LA RENTRÉE!**

**Découragé de la liste scolaire? On la prépare pour vous!**

Envoyez-la-nous par courriel/fax et nous préparons le tout pour vous.

**PASSEZ LA CHERCHER!**

1090, RUE DE SAINT-JOVITE, MONT-TREMBLANT • 819 425-6705  
555, RUE PRINCIPALE, STE-AGATHE • 819 326-2950  
sac@lapostropheplus.ca



**Hamster**  
L'Apostrophe plus  
PAPETERIE | LIBRAIRIE | JEUX | CASSE-TÊTES

### FORMATION PROFESSIONNELLE PROGRAMMES 2022-2023

Centre de services scolaire des Laurentides Québec

#### CFP DES SOMMETS DEP **DIPLÔME D'ÉTUDES PROFESSIONNELLES**

- Comptabilité : 25 août
- Secrétariat : 25 août
- Assistance à la personne en établissement et à domicile : 6 sept
- Coiffure : 12 sept
- Santé, assistance et soins infirmiers : 19 sept
- Lancement d'un entreprise (en ligne) de jour: 19 sept
- Lancement d'un entreprise (en ligne) de soir: 20 sept
- Vente-conseil\* : 3 octobre
- Arpentage-Topographie : Complet

#### AEP **ATTESTATION D'ÉTUDES PROFESSIONNELLES**

- Service de garde en milieu scolaire\* : 22 août

CENTRE DE FORMATION PROFESSIONNELLE  
**DES SOMMETS**



819 326-8911  
cfpdessommets.com

#### CFP L'HORIZON DEP **DIPLÔME D'ÉTUDES PROFESSIONNELLES**

- Horticulture-jardinerie : 9 août
- Réalisation d'aménagements paysagers\* : 6 sept
- Briquetage-maçonnerie : 11 octobre
- Charpenterie-menuiserie : Complet

Centre de formation professionnelle  
**L'HORIZON**



819 429-4100  
cfplhorizon.com

\*Offert en alternance travail-études

## On pot?ne

### Exposition d'art d'Arundel

L'Exposition d'art d'Arundel regroupe plus de 30 artistes professionnels et semi-professionnels: peintres, sculpteurs, céramistes, et vitraux à l'église d'Arundel.

C'est un rendez-vous à ne pas manquer le 13 août de 10h00 à 16h00.



### Auditions pour la Chorale de Val-David « Ô Chœur du Nord »

Vous aimez chanter? Vous êtes prêts à y mettre temps et énergie! Ô Chœur du Nord est toujours à la recherche de choristes dans tous les registres de voix, plus particulièrement dans les pupitres des sopranos, ténors et basses. Lire la musique est un atout, lors de l'audition il suffit de chanter juste, d'avoir une mémoire des sons et l'on vous offrira tout le soutien nécessaire avec les outils appropriés.



Vous êtes invités à prendre rendez-vous le 29 août prochain pour une audition avec notre maestro Louis Babin au 2490, rue de l'église (Centre Athanase David). Laissez un message téléphonique au 819-322-2808 #2 (Marlène Gosselin), par courriel : info@ochoeurdu nord.org ou dans la zone « DEVENIR CHORISTE » de notre site web : www.ochoeurdu nord.org Nous vous contacterons dans la semaine précédente l'audition pour déterminer l'heure à laquelle vous présenter. Les répétitions régulières de l'Ensemble vocal Ô Chœur du Nord ont lieu le lundi soir à la salle communautaire de Val-David de 18 h 45 à 21 h 30, avec des répétitions intensives un samedi après-midi par mois. Les répétitions débuteront le lundi 5 septembre 2022.

Nous sommes impatients(es) de faire votre connaissance!

CA Ô Chœur du Nord



### Marie-Claude

Voici le sourire de Marie-Claude, une employée exemplaire chez Distribution Gilles St-Jean, en compagnie de son chien Macao. Elle est aimée de tous, il n'est pas rare que les clients la cherchent en magasin. Marie-Claude toujours présente soit pour aider, remplacer ou participer à quelque activité avec ses collègues, ses proches ou amis, elle a toutes les qualités d'une belle personne et nous sommes heureux qu'elle fasse partie de notre famille chez Distribution Gilles St-Jean déjà depuis plusieurs années. Venez la saluer pendant la vente portes ouvertes du 11 au 17 août!

## BONNE FÊTE!

- 8 août : Robert Rivest
- 10 août : Loïc Dussault, St-Adolph d'Howard
- 10 août : Denise Boivin, Val-David
- 10 août : Julie Leclerc
- 14 août : Valérie Cloutier, Val-David
- 15 août : Vanessa Beaudet Simard, Val-David
- 15 août : Sylvie Valade, Ste-Agathe-des-Monts

**Gagnant : Valérie Cloutier, Val-David**

### INSCRIPTION

Pour la publication d'un BONNE FÊTE faites parvenir votre demande à info@infodunord.ca avec les informations suivantes : Nom de la personne fêtée, date d'anniversaire, adresse complète. Le ou la gagnant(e) recevra directement par la poste ses prix. Les demandes incomplètes ne seront pas publiées.

\*Veuillez noter que vous devez envoyer les fêtes 2 semaines avant la date d'anniversaire.



3 ballons à l'hélium offerts par :  
Écono des Monts  
4, rue Principale O,  
Ste-Agathe-des-Monts  
819 321-2734



Gâteau offert par :  
Marché M. Bouchard  
3, rue Raymond,  
Ste-Agathe-des-Monts  
819 321-1812

FP000622-165

## SUPPORTS À VÉLO EN INVENTAIRE

Plusieurs modèles disponibles,  
ergonomiques et faciles d'utilisation

**N'ATTENDEZ PAS!**

**THULE**  
SWEDEN

**SportRack**



1061, rue Principale Ste-Agathe-des-Monts  
819-326-2882 • 1-800-263-2710

P011731-7



**Ultramar Villemaire**  
à Val-David

Joignez-vous à une équipe dynamique !

**CAISSIER (ÈRE)**

**MARDI AU VENDREDI**

**MARDI-MERCREDI 5H30 À 13H30**

**JEUDI-VENDREDI 5H30 À 14H00**

**Salaire compétitif**

Apportez votre CV sur place : 1054, route 117,  
Val-David ou par courriel : [jvillemaire@live.ca](mailto:jvillemaire@live.ca)

## Recrutement : comment choisir entre deux candidats prometteurs?

**Vous arrivez au bout du processus d'embauche et hésitez entre deux candidats qui semblent répondre en tous points à vos diverses exigences, notamment en ce qui a trait à la formation et à l'expérience? Voici quelques astuces pour vous aider à trancher!**

Misez sur les compétences générales : les aptitudes personnelles (empathie, sens de l'humour, créativité, etc.) de chaque candidat peuvent vous aider à déterminer lequel représente le meilleur atout pour

votre entreprise et s'intégrera le mieux à votre équipe.

Multipliez les tests : outre les tests techniques destinés à évaluer leurs connaissances et leur travail, vous pouvez recourir aux tests d'aptitudes cognitives, de logique, etc., voire à des jeux pour mieux cerner la personnalité de chacun.

Consultez vos collaborateurs : vous pourriez présenter vos deux employés potentiels aux

membres de votre équipe pour savoir lequel, à leur avis, constitue le « match parfait ». Vous pourriez aussi seulement leur parler d'eux en faisant ressortir leurs points forts respectifs. Si les gens avec lesquels vous travaillez vous connaissent bien, ils pourraient être en mesure de déterminer quel candidat il vous faut.

Bonne chance!

M U N I C I P A L I T É



**LA CONCEPTION**

LA NATURE... PAISIBLE.

**CHOISIR LA CONCEPTION EST DE CHOISIR DE TRAVAILLER DANS UN GARAGE FLAMBANT NEUF (construction neuve prévue en 2023) ET TERMINER DE TRAVAILLER À 11H30 LES VENDREDIS (sauf en saison hivernale où c'est variable)!**

*La Conception est une Municipalité composée d'une équipe d'une grande expérience. Vous êtes une personne travaillante qui a à cœur le service aux citoyens, nous avons un poste pour vous!*

### EMPLOIS DISPONIBLES

#### MÉCANICIEN(NE) VÉHICULES LÉGERS ET LOURDS SERVICE DES TRAVAUX PUBLICS

**Type de poste :** Poste régulier à temps plein  
Salaire selon la convention collective, classe 8  
Échelle salariale entre 28.97\$ et 30.55\$/heure

#### « JOURNALIER-CHAUFFEUR » SERVICE DES TRAVAUX PUBLICS »

**Type de poste :** Poste régulier à temps plein  
Salaire selon la convention collective, classe 5  
Échelle salariale entre 26.72\$ et 28.30\$/heure

Le sommaire de la fonction, les responsabilités et les exigences des postes sont disponibles sur le site Web de la Municipalité :  
<https://municipalite.laconception.qc.ca/emploi/>.

#### AVANTAGES SOCIAUX

- Semaines de vacances
- De nombreux congés mobiles et journées de maladie monnayables si non utilisés
- Fonds de retraite très compétitif
- Assurance collective
- Horaire de travail : 39.5 heures/semaine, du lundi au vendredi (termine à 11h30 les vendredis (sauf en saison hivernale où c'est variable)

**ENTRÉE EN FONCTION :** Septembre 2022

Si le défi vous intéresse, veuillez faire parvenir votre curriculum vitae au plus tard le **29 août 2022** par courriel, à l'attention du directeur des services techniques, M. Roch Gervais : [greffe@municipalite.laconception.qc.ca](mailto:greffe@municipalite.laconception.qc.ca).

*Nous vous remercions de votre intérêt. Seuls les candidats retenus seront contactés. Le masculin est utilisé dans le seul but d'alléger le texte.*

>P014100-1

**Joignez-vous à une équipe dynamique!**

Le Club de Golf Le Maître



Plusieurs postes disponibles

**Service en restauration**

**Aide à la restauration | Aide-cuisinier**

**Préposé à la boutique | Préposé service extérieur golf**

**Préposé à l'entretien du terrain | Mécanicien**

**Nous vous demandons de faire parvenir votre CV à : Stéphanie Woods**

**Courriel – [swoods@clublink.ca](mailto:swoods@clublink.ca)**

*Seuls les candidats retenus seront contactés.*

>P008177-2



**DONALD PROVOST**  
CONSTRUCTION

RBQ : 5649-2564-01

**NOUS EMBAUCHONS**  
**CHARGÉ DE PROJET**  
**CHARPENTIER-MENUISIER**

Les candidats peuvent postuler par courriel à :

**[info@constructionprovost.com](mailto:info@constructionprovost.com)**

ou par téléphone au **819 425-2696**

(demandez Jérémie Vallée ou Donald Provost)

>P014142-1



## Comment bien choisir un télétravailleur?

**Vous devez embaucher des employés qui seront pleinement efficaces en télétravail? Voici quelques conseils pour faire les bons choix!**

### QUALITÉS À RECHERCHER

Le télétravail n'est pas fait pour tout le monde : certains seront moins productifs dans un tel contexte, alors que d'autres se sentiront rapidement malheureux. Ainsi, essayez de déterminer si les différents candidats possèdent ces qualités essentielles des télétravailleurs :

**Capacité à bien communiquer :** en télétravail, les échanges par téléphone, courriel ou messagerie instantanée sont nombreux. Par conséquent, chacun doit être en mesure d'exprimer ses idées clairement. Un petit test de rédaction pourrait donc s'imposer.

**Esprit d'initiative :** vous devez pouvoir compter sur des employés qui n'ont pas besoin d'une supervision directe et constante pour savoir ce qu'ils ont à faire. Les anciens employeurs pourront vous renseigner sur le degré d'autonomie des postulants.

**Sens de l'organisation :** le télétravailleur doit être en mesure d'établir ses priorités, de se concentrer sur ses tâches malgré les distractions possibles (ex. : présence des enfants) et de gérer ses horaires pour jongler habilement entre vie professionnelle et vie personnelle.

### QUESTIONS À POSER

Pour bien évaluer les candidats, vous devez ajouter quelques questions à celles que vous posez habituellement en entrevue. Par exemple :

- Avez-vous de l'expérience comme télétravailleur?
- Êtes-vous à l'aise avec les plateformes telles que Zoom ou Skype?
- Comment faites-vous pour demeurer concentré lorsque vous travaillez à domicile?
- Comment restez-vous motivé en télétravail?

Enfin, assurez-vous que chaque employé potentiel comprend l'importance de la

sécurité des données numériques et des mesures (ex. : double authentification) mises en place en ce sens.



## Vous cherchez un emploi plus près de chez vous?



KANATA TREMBLANT

**Kanata Tremblant est situé à Amherst et est présentement à la recherche d'employés pour les postes suivants:**

### Entretien ménager

#### Contractant en entretien ménager

Nettoyer les chalets loués à court terme après le départ des clients

Chalets de deux chambres jusqu'à cinq chambres

Prix fixe par chalet (selon le modèle)

Tarifs très compétitifs

Lavage effectué par une buanderie externe

Clientèle respectueuse des chalets

### Voirie Forestière

#### Opérateur et mécanicien

##### La machinerie principalement utilisée:

- Pelles mécaniques 33 Tonnes et 70 Tonnes

- Camion benne hors route 35 Tonnes

- Bulldozer de type D4 et D5

- Autres machineries diverses

Les personnes intéressées doivent faire parvenir leur candidature à : [emploi@KanataTremblant.com](mailto:emploi@KanataTremblant.com) ou par télécopieur au : 819 379-3507

[www.KanataTremblant.com](http://www.KanataTremblant.com)



**LE WESTIN**  
TREMBLANT

Nouvelle gestion indépendante assurée par :



Tu as le goût de contribuer au bien-être de nos invités? Viens rejoindre notre équipe exceptionnelle.

**Le Westin Tremblant** inspire à devenir la destination hôtelière par excellence des Laurentides. Nous sommes à la recherche de perles rares pour rejoindre notre équipe passionnée, engagée, dynamique et professionnelle afin d'atteindre de nouveaux sommets.

#### EMPLOIS DISPONIBLES :

- Superviseur des opérations
- Sauveteur (emploi à l'année)
- Agent de service Express (Valet)
- Préposé(e) aux aires publiques
- Préposé(e) aux chambres

Vous pensez être la personne qui peut créer une impression positive et contribuer au séjour de nos invités? Merci de soumettre votre candidature, accompagnée d'une lettre d'introduction à [info@tremblantwestin.com](mailto:info@tremblantwestin.com)



# Faire carrière dans une entreprise publique : une valeur sûre

Les entreprises publiques, ou sociétés d'État, emploient plusieurs milliers de personnes au Québec dans les domaines touchant l'économie, les produits de consommation ou les ressources naturelles, par exemple. Si vous voulez travailler dans

l'intérêt général de la population, ces organismes pourraient vous attirer!

## AVANTAGES DISTINCTIFS

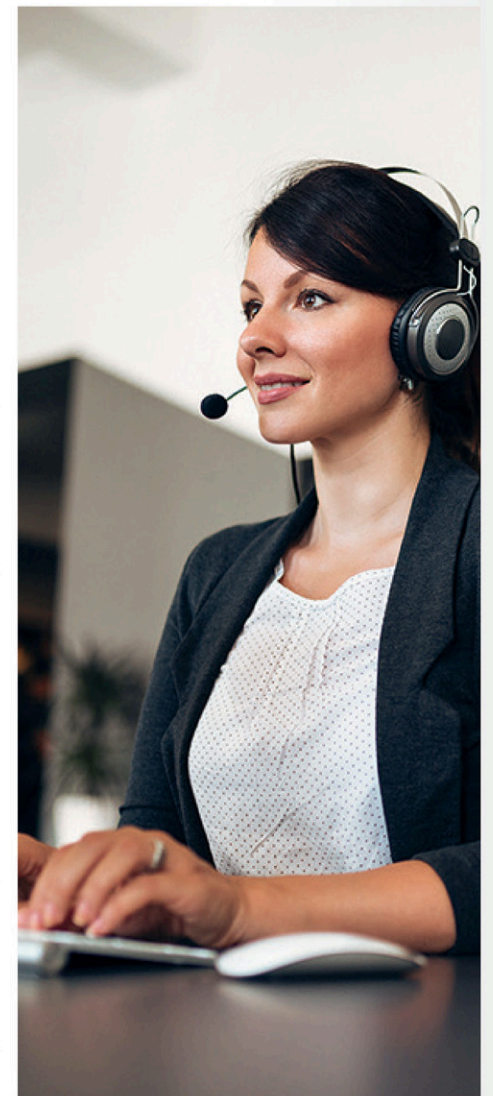
Travailler pour une entreprise de cette catégorie comprend de nombreux avantages :

- Les sociétés d'État misent sur l'inclusivité et la diversité;
- Les horaires favorisent la conciliation travail-famille;
- Les salaires et les avantages sociaux sont concurrentiels;
- Les emplois se trouvent à plusieurs endroits, y compris près de chez vous!

## DOMAINES VARIÉS

Dans les entreprises publiques, il y en a vraiment pour tous les goûts. Parmi les sociétés d'État provinciales et fédérales, on trouve par exemple : Hydro-Québec, la Société des alcools du Québec, la Société canadienne d'hypothèques et de logement et la Société Radio-Canada.

La sécurité d'emploi est l'un de vos principaux critères pour le choix d'une carrière? Travailler dans une société d'État est une solution gagnante!



425 rue du Pont, Mont-Laurier (Qc) J9L 2R6  
www.mrc-antoine-labelle.qc.ca  
819 623-3485

## OFFRE D'EMPLOI

MRC ANTOINE LABELLE / L'Autre LAURENTIDES

### Greffier.ière adjoint.e de la cour municipale

Poste permanent à temps complet  
À PROPOS

La MRC d'Antoine-Labelle planifie et innove en aménageant et en développant un vaste territoire. Leader, elle rassemble les forces vives et les communautés pour organiser la présence harmonieuse de tous ses occupants, actuels et futurs. Elle préconise des valeurs de collaboration, d'expertise, de dynamisme et d'intégrité dans la réalisation de ses mandats.

#### AVANTAGES

Assurances collectives  
Congés mobiles  
Formation continue  
Régime de retraite  
Horaires flexibles

#### DESCRIPTION DU POSTE

Assister le greffier de la cour municipale dans l'exécution de ses tâches. Entre autres, et de façon non limitative, le titulaire du poste aura comme principales fonctions :

- Accueillir et informer les citoyens relativement aux constats et aux modalités de fonctionnement de la cour;
- Effectuer la saisie des constats d'infraction dans le système informatique de la cour municipale;
- Envoyer les lettres et les constats d'infraction à être signifiés, les lettres aux parents d'un mineur, les avis du poursuivant;
- Assurer, sous la supervision du greffier, le suivi des assignations de témoins;
- Assurer le suivi du courrier recommandé;
- Effectuer le classement de la correspondance, des constats d'infraction et de tous documents;
- Consigner les plaidoyers dans les dossiers;
- Voir à l'encaissement des paiements de constats, jugements et autres;
- Transmettre les avis de non-paiement d'amende et les avis de paiement d'amende à la SAAQ;
- Agir, en l'absence du greffier, à titre de greffier audienier substitut aux séances de la cour (jour et soir);
- Agir à titre de percepteur des amendes en conformité avec la loi;
- Préparer et transmettre les rapports et autres documents exigés;
- Voir, sous la supervision du greffier, à l'expédition des avis de jugements;
- Au besoin, accomplir toute autre tâche connexe relative à ses fonctions et requise par son supérieur.

#### PROFIL RECHERCHÉ

- Détenir un diplôme d'études collégiales (DEC) en technique juridique ou toute autre formation jugée équivalente ou trois années d'expérience pertinente;

Et

- Répondre aux conditions pour une nomination de percepteur d'amendes.

#### CONDITIONS

Poste permanent à temps complet à raison de 35 heures par semaine réparties selon un horaire flexible du lundi au vendredi. Salaire horaire de 27,14 \$, en plus de certains avantages sociaux. La période d'embauche débute le ou vers le 19 septembre 2022.

#### POUR POSTULER

Faire parvenir un curriculum vitae complet au plus tard le JEUDI 25 août 2022 À 16 H 00.

#### CONCOURS 22-AD-08

Par courriel : reception@mrc-antoine-labelle.qc.ca

Par la poste : 425, rue du Pont, Mont-Laurier (Québec) J9L 2R6

Ce concours s'adresse aux femmes et aux hommes, le masculin n'ayant été utilisé qu'afin d'alléger le texte. Nous remercions tous les postulants, toutefois, seuls les candidats sélectionnés seront contactés.

>L08933-2



St-Faustin-Lac-Carré

#### Opportunités d'emplois en pharmacie - sans formation ou expérience préalable

Travailler dans une pharmacie Familiprix, c'est stimulant! Même si tu n'as pas de formation ou d'expérience, on est intéressé à te connaître. En tant que service essentiel, tu travailleras dans un environnement sécuritaire et tu développeras de nouvelles compétences. Il y a sans doute une belle opportunité qui t'attend!

#### Qualités recherchées :

- ◆ Intérêt pour le service à la clientèle
- ◆ Motivation à apprendre
- ◆ Personne avec un bel esprit d'équipe
- ◆ Curiosité
- ◆ Polyvalence
- ◆ Aisance à communiquer avec les gens
- ◆ Disponibilités pour travailler sur différents quarts de travail (jour, soir, fin de semaine)

Nous sommes à la recherche de candidats(es) pour le poste suivant :

#### Assistant(e) technique en pharmacie - Temps plein et/ou temps partiel

Votre sourire rassurant vous démarque? Vous êtes plutôt discret(ète) et concentré(e)? Vous aimez être impliqué(e) et avoir des responsabilités? Pas de souci, le poste d'assistant(e) technique en pharmacie requiert tous ces qualités! Travailler dans un laboratoire de pharmacie, c'est valorisant et diversifié.

#### Responsabilités :

- ◆ Accueillir les clients
- ◆ Collecte de données
- ◆ Préparation des ordonnances
- ◆ Répondre et prise des commandes téléphoniques

#### Exigences :

- ◆ Expérience en matière de service à la clientèle
- ◆ Bonne connaissance en informatique

Faire parvenir votre C.V. à [emplois.fp.sflc@gmail.com](mailto:emplois.fp.sflc@gmail.com) ou par télécopieur au 819 688-6080

Familiprix Extra - Chantal Tremblay, 701 rue Principale, Saint-Faustin-Lac-Carré J0T 1J3

# NÉCROLOGIE



**J.H. VANIER ET FILS INC.**

*Une famille au service  
des familles depuis 1923*

UNIQUEMENT LA CRÉMATION  
Préarrangement | Columbarium  
MONUMENT  
VENTE, INSCRIPTION, NETTOYAGE  
Salle de célébration  
Funérailles traditionnelles et personnalisées  
Service-conseil

819 326-3322 • [jhvanier.com](http://jhvanier.com)

La mort, c'est comme le petit oiseau que tu n'as jamais revu. Quand la feuille des bois est emportée dans les airs par le vent de l'automne, elle retombe aussitôt sur la terre où elle doit se réduire en poudre; mais quand une âme est emportée dans le ciel par le vent de la mort, elle n'en redescend plus, elle a trouvé sa patrie.

La mort est la veilleuse auguste de la vie, la lueur allumée au sommet du destin.

- Victor Hugo

## ANNONCES CLASSÉES

**215** Logements / appartements  
chauffés / meublés à louer

LABELLE: 3-1/2 meublé. Studios, s.d.b. privée. 20 minutes Tremblant. 819-686-3260

**280** Entrepôts à louer

ENTREPOSAGE intérieur/ extérieur pour automobile, bateaux, V.R., ponton. 819-686-3260, 514-609-3050

**MINI entreposage disponible à Ste-Agathe, plusieurs grandeurs. Prix compétitif. 514-585-0743**

**415** Massothérapie / Soins thérapeutiques

**À vous le calme et le bien-être. Massage détente, environnement champêtre. Mlle. Jessy, 819-323-4379/ Bilingue**

**424** Astrologie/occultisme

Ana MEDIUM, spécialiste des questions amoureuses depuis 25 ans. Le secret des rencontres positives, la méthode pour récupérer son ex et des centaines de couples sauvés durablement, réponses précises et datées. Tél.: 450-309-0125

**440** Déménagement / Transport / Entreposage

**MCM DÉMÉNAGEMENT DE RETOUR À TREMBLANT.** Nous offrons un service professionnel pour vos déménagements autant pour les particuliers que commerciaux. Nous faisons du local et régional. Soucieux de vos biens, nous détenons plusieurs années d'expérience ainsi qu'une assurance cargo complète. Pour plus de détails, contactez nous, il nous fera plaisir de répondre à vos questions. 819-421-3239 ou 819-323-1767

**MCM DÉMÉNAGEMENT DE RETOUR À TREMBLANT.** Nous offrons un service professionnel pour vos déménagements autant pour les particuliers que commerciaux. Nous faisons du local et régional. Soucieux de vos biens, nous détenons plusieurs années d'expérience ainsi qu'une assurance cargo complète. Pour plus de détails, contactez nous, il nous fera plaisir de répondre à vos questions. 819-421-3239 ou 819-323-1767

**442** Constructions / Rénovations / Réparations

514-754-6007, 819-321-0290  
**Appelez Pierre**  
Construction, Rénovation, Réparation intérieure/ extérieure. Petits/ gros travaux. Même qualité/ même service.

**585** Services financiers divers

\*SOLUTIONS À L'ENDETTEMENT. Restez à la maison! Tout se fait en ligne. Laissez nous vous aider. Un seul versement par mois. 7 sur 7, de 8h à 20h. MNP Ltée, Syndics autorisés en insolvabilité. 514-839-8004

FINANCEMENT Brisson. Prêt hypothécaire privé. Financement automobile. Aucun cas refusé. Léger dépôt. 1-866-566-7081

**605** Emplois divers

**FEMME de chambre recherchée avec un minimum d'expérience pour Motel Ste-Moritz, Ste-Agathe-des-Monts. Contactez Dany: 819-326-3444**

**650** Bars/hôtels/restaurants

RESTAURANT le Villageois recherche aide-cuisinier, cuisinier Travail facile, plaisant et payant. Se présenter après 16h00, 939, Route 117, Val-David, de mercredi à dimanche. 819-322-2223, Peter.

**685** Chauffeurs / Transports

**RECHERCHONS chauffeur/ livreur classes 1, 3 et 5 avec expérience, connaissant Montréal et les Laurentides. 819-326-7447**

### Avis de décès



**Paulette Lessard**  
1943-2022

Au Pavillon Philippe-Lapointe, le 1er août 2022, est décédée à l'âge de 78 ans, madame Paulette Lessard.

Elle laisse dans le deuil ses enfants Sylvain Valade, Edith Valade (Marius), ses petits-enfants Daphney, Kim, Alexandre, Nathan, sa soeur Nicole (Serge), ainsi que plusieurs neveux, nièces, parents et ami(e)s.

L'inhumation aura lieu le jeudi 11 août 2022 à 14h au cimetière de Sainte-Agathe-des-Monts.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation Médicale des Laurentides et des Pays-d'en-Haut.

La famille tient à remercier le personnel du 3<sup>e</sup> étage du Pavillon Philippe-Lapointe de Sainte-Agathe pour avoir pris soin de Paulette.



RÉSIDENCE FUNÉRAIRE  
*J.-H. Vanier et Fils Inc.*  
[www.jhvanier.com](http://www.jhvanier.com)

### Avis de décès



**Jean Mousseau**  
1936-2022

Sans le moindre bruit, à son domicile, le matin du 29 juillet 2022, à l'âge de 85 ans, notre patriarche s'en est allé rejoindre son épouse Isabelle Loiseau.

Il laisse dans le deuil ses filles Marjolaine (Yvon Racette), Brigitte (Mohamed Hlaouti), ses petits-enfants Vanessa (Philippe Michaud) et Justine Roy (Simon Meloche), Dounia et Yassin Hlaouti, ses arrière-petits-enfants Jasmine et Émile, son frère Roger Mousseau (feu Thérèse Lévesque), le père de Vanessa et Justine, Mario Roy, son beau-frère, ses belles-soeurs, ainsi que plusieurs neveux, nièces, voisins, parents et ami(e)s.

Un hommage en mémoire à sa vie sera célébré le vendredi 23 septembre 2022 à 11h en l'église de Saint-Donat-de-Montcalm. L'inhumation aura lieu le lundi 26 septembre 2022 à 14h au cimetière d'Ivry-sur-le-Lac. (638, Ch de la Gare, Ivry-sur-le-Lac, J8C 2Z8)

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation Médicale des Laurentides et des Pays-d'en-Haut, qui supporte le CLSC de Saint-Donat.

La famille tient à remercier particulièrement le Dr Jean-Marc Hébert ainsi que le personnel des hôpitaux de Sainte-Agathe et de Saint-Jérôme pour les bons soins prodigués et pour leur gentillesse.

Un merci à tous ceux qui ont apporté aide et soutien durant les dernières années. Merci aux commerçants de Saint-Donat qui étaient si accueillants envers M. Mousseau.



RÉSIDENCE FUNÉRAIRE  
*J.-H. Vanier et Fils Inc.*  
[www.jhvanier.com](http://www.jhvanier.com)

### Avis de décès



**Carole Charbonneau**  
1960-2022

À son domicile de St-Adolphe-d'Howard, le 21 juillet 2022, entourée des siens, est décédée Mme Carole Charbonneau à l'âge de 61 ans.

Elle laisse dans le deuil son mari Viateur Ste-Marie, ses enfants Karelle (Jean-François) et Jordan, ses petits-enfants Elliot et Florence, sa mère Mme Jeannine Poudrier, ses frères Daniel (France) et Michel (Joanne), sa belle-mère, ses beaux-frères, belles-soeurs, neveux, nièces, cousins, cousines, parents et amis.

La famille vous accueillera le jeudi, 11 août 2022, de 16h à 20h30 à la Résidence Funéraire J.H. Vanier au 30 rue Préfontaine à Ste-Agathe-des-Monts.

Vendredi le 12 août, directement à l'église de St-Adolphe-d'Howard dès 10h, suivi des funérailles à 11h.

Vos témoignages de sympathie peuvent s'exprimer par un don en mémoire de Carole à Palliaco.



RÉSIDENCE FUNÉRAIRE  
*J.-H. Vanier et Fils Inc.*  
[www.jhvanier.com](http://www.jhvanier.com)

### Avis de décès



**Jeanne d'Arc  
Beauchamp Aveline**  
1941 - 2022

À l'Hôpital de Sainte-Agathe-des-Monts, le 29 juillet 2022, à l'âge de 81 ans, est décédée madame Jeanne d'Arc Beauchamp, épouse de feu Emilien Aveline et conjointe de feu Gabriel Charette. Autrefois de Sainte-Lucie.

Elle laisse dans le deuil ses filles Johanne (Roger), Carolle (Florian), ses petits-enfants Maxime, Chantal, Olivier, Maude, ses arrière-petits-enfants Félix, Juliette, Hubert, Arnaud, Justine et feu Angélique, son frère Yvon (Yvette), ses demi-frères, sa demi-soeur, ainsi que plusieurs beaux-frères, belles-soeurs, neveux, nièces, parents et ami(e)s.

Le service religieux sera célébré le samedi 17 septembre 2022 à 13 h 30 en l'église de Sainte-Agathe-des-Monts. La famille vous accueillera dès 13h pour recevoir les sympathies.



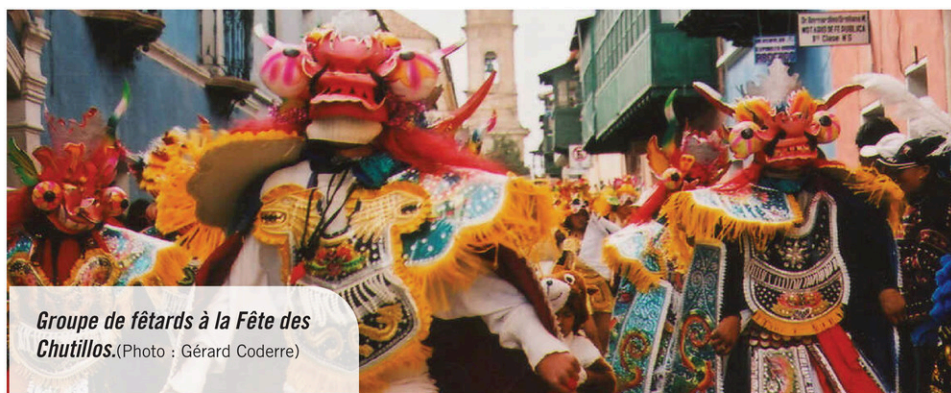
RÉSIDENCE FUNÉRAIRE  
*J.-H. Vanier et Fils Inc.*  
[www.jhvanier.com](http://www.jhvanier.com)



Par Gérard Coderre

## Sur les routes du Monde

Gérard Coderre, résident de Saint-Adolphe-d'Howard, a visité plus de 150 pays avec son sac à dos. Passionné de voyages, de traditions et de découvertes, il adore parler de ses aventures. Chaque mois, il partagera des souvenirs avec les lecteurs de L'Info.



Groupe de fêtards à la Fête des Chutillos. (Photo : Gérard Coderre)

## Jours de fête à Potosi (Bolivie)

À l'époque coloniale, du temps où les mines d'argent de Potosi dans les Andes en Bolivie font tourner l'économie espagnole, le clergé, dépassé par les nombreuses maisons de jeux et les bordels, décide d'organiser une grande procession dans les rues de la ville pour chasser le démon sous le patronage de San Bartolome.

La fête des Chutillos, qui a lieu tous les ans au mois d'août, rappelle cet épisode de l'histoire de la ville du temps où elle était la vache à lait de l'Empire espagnol. Les rues deviennent pour l'occasion un immense marché où s'entassent vendeurs ambulants et popotes mobiles comme si tout le monde devenait, le temps d'un week-end, commerçants, danseurs, musiciens ou spectateurs... tous semblant y trouver leur compte.

La fête proprement dite débute le samedi matin avec les groupes de musiciens et de danseurs de Potosi et des villages environnants qui défilent dans les rues de la ville. Vêtus de leurs costumes traditionnels, ils interprètent avec plus ou moins de rigueur et de discipline, leurs danses traditionnelles: tinkuys, tarqueadas, llamaradas, etc., le tout accompagné de pièces pyrotechniques, avant de se rendre à l'église San Francisco devant la statue de San Bartolome pour y recevoir la bénédiction du prêtre.

Le dimanche, c'est au tour des groupes de musiciens et de danseurs de toute la Bolivie de se joindre aux célébrations et de faire partie du spectacle, donnant à cette fête, avec des costumes tous plus extravagants les uns que les autres, une ambiance qui rappelle celle de la fête du Senor del Gran Poder qui a lieu à La Paz en juin ou du Carnaval d'Oruro au printemps. Morenadas, diabladas et negritos sont autant de danses qui viennent raviver avec masques et costumes toute la mythologie d'un peuple et son histoire mouvementée, faisant oublier, le temps d'une journée, la misère au quotidien et la froideur des Andes. Pour participer à cette fête, on y passe souvent toutes ses économies et on s'y prépare toute l'année.

## SAINTE AGATHE DES MONTS

DIRECTION DU SERVICE JURIDIQUE ET DU GREFFE

### AVIS PUBLIC

ÉTAPE 1 DU PROCESSUS

ASSEMBLÉE PUBLIQUE DE CONSULTATION

**PREMIER PROJET DE RÈGLEMENT NUMÉRO 2022-U53-91 MODIFIANT LE RÈGLEMENT DE ZONAGE NUMÉRO 2009-U53 AFIN D'AJOUTER DES DISPOSITIONS RELATIVES AUX POULLAIERS URBAINS AINSI QU'À L'APICULTURE EN MILIEU RÉSIDENTIEL**

AVIS PUBLIC est donné par le soussigné de ce qui suit :

1. Lors d'une séance tenue le 19 juillet 2022, le conseil a adopté le premier projet de règlement suivant :

- Règlement numéro 2022-U53-91 modifiant le règlement de zonage numéro 2009-U53 afin d'ajouter des dispositions relatives aux poullaiers urbains ainsi qu'à l'apiculture en milieu résidentiel.

#### Objet du règlement

2. Ce projet de règlement vise à :

- ajouter l'article 9.2.14 concernant les dispositions générales relatives aux poullaiers urbains et à la garde de poules;
- ajouter l'article 9.2.15 concernant les dispositions générales relatives à l'apiculture en milieu résidentiel.

#### Assemblée publique de consultation

3. Conformément à la résolution adoptée par le conseil municipal lors de la séance du 19 juillet 2022, **ce premier projet de règlement fera l'objet d'une assemblée publique de consultation.**

4. Au cours de cette assemblée, le maire ou un autre membre du conseil expliquera le projet de règlement et entendra les personnes et organismes qui désirent s'exprimer.

#### Modalité pour l'assemblée publique de consultation

5. L'assemblée publique de consultation se tiendra le 18 août 2022 à 18 heures dans la salle Georges-Vanier située à l'hôtel de ville au 50, rue Saint-Joseph à Sainte-Agathe-des-Monts.

#### Approbation référendaire

6. Ce premier projet de règlement contient des dispositions susceptibles d'approbation référendaire par les personnes habiles à voter.

#### Zone concernée

7. L'ensemble du territoire de la Ville de Sainte-Agathe-des-Monts est visé par ce projet de règlement, en autant que la catégorie d'usage (habitation unifamiliale isolée (h1)) fasse partie de la grille des usages et des normes concernée.

#### Documents à être consultés

8. Le premier projet de règlement, ainsi que la présentation détaillée du projet sont disponibles pour consultation sur le site Internet de la Ville, en utilisant le navigateur Chrome ou Edge, par le biais de la section « Accès rapides » et le bouton « Conseil municipal – documents pour la prochaine séance (séance du 19 juillet 2022) » (<https://ville.sainte-agathe-des-monts.qc.ca/conseil-municipal-documents-pour-consultation/>) ou à l'hôtel de ville sis au 50, rue Saint-Joseph à Sainte-Agathe-des-Monts, du lundi au vendredi, de 8 heures à 17 heures (sauf les jours fériés) ou en faisant la demande par courriel à l'adresse [greffe@vsadm.ca](mailto:greffe@vsadm.ca) ou par téléphone au 819-326-4595, poste 3242.

Fait et donné à Sainte-Agathe-des-Monts, le 10 août 2022.

Simon Lafrenière, greffier adjoint

>P014112-1



### Avis publics

#### AVIS DE CLÔTURE D'INVENTAIRE

(Avis dans le journal : C.C.Q., art. 795)

Prenez avis que Martial Fillion, en son vivant domicilié au 21, rue Byette, Sainte-Agathe-des-Monts (Québec), J8C 2R3 est décédé à Sainte-Agathe-des-Monts, le 15 novembre 2021. Un inventaire des biens du défunt a été dressé conformément à la loi par les liquidateurs de la succession Stéphanie et Simon-Nicolas Fillion et peut être consulté par les intéressés, au 1011-33, chemin de la côte Sainte-Catherine, Montréal, H2V 2A1. Téléphone : (514) 507-2931

>P014111-1



Val-Morin

### Appel d'offres public : 2022-TP-08

#### Fourniture de matériaux abrasifs pour entretien d'hiver 2022-2023

La Municipalité de Val-Morin requiert des soumissions pour la fourniture de matériaux abrasifs pour l'entretien des chemins de son territoire pour la période d'hiver 2022-2023, selon les exigences du devis préparé à cet effet.

Les documents d'appel d'offres pourront être obtenus via le Service électronique d'appel d'offres (SEAO) à compter du mercredi 10 août 2022.

**Les soumissions seront reçues à la mairie de Val-Morin jusqu'à 11 h, le lundi 29 août 2022** dans des enveloppes scellées et adressées de la façon suivante :

#### Appel d'offres : 2022-TP-08

#### Fourniture de matériaux abrasifs - Hiver 2022-2023

Municipalité de Val-Morin

À l'att. : Madame Mélanie Lapierre, directrice des Travaux publics

6120, rue Morin

Val-Morin (Québec) J0T 2R0

Les soumissions seront ouvertes et lues publiquement le même jour et à la même heure.

La Municipalité de Val-Morin ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues et cela sans encourir aucune obligation envers le ou les soumissionnaires.

Pour toute demande de renseignements, vous devez communiquer avec madame Mélanie Lapierre, directrice des travaux publics, par courriel à l'adresse courriel suivante : [directeurtp@val-morin.ca](mailto:directeurtp@val-morin.ca).

Donné à Val-Morin, le 10<sup>e</sup> jour d'août 2022.

Mélanie Lapierre

Directrice des travaux publics

Sports nautiques

# Le bateau-dragon : développer l'art ultime de la synchronicité

MARTIN DUMONT

mdumont@inmedias.ca

**Une trentenaire originaire de Sainte-Agathe remporte trois podiums dans une compétition internationale de bateau-dragon. Celle-ci nous invite à découvrir son sport.**

Martine Lanthier s'est initiée au bateau-dragon lors de son parcours universitaire. « J'étais plutôt active de nature, mais je n'étais pas très habile avec un ballon, je cherchais autre chose [ ... ] Ce n'est pas comme au hockey où tu peux te fier au joueur étoile pour gagner la partie, on a pas le choix de travailler ensemble pour franchir le fil d'arrivée », raconte celle qui dit avoir été séduite par l'esprit de groupe qui régnait dans ce sport unique.

## EN SYMBIOSE

Un bateau-dragon est un long bateau dont la technique de propulsion s'effectue comme en canot à l'aide de pagaies. Au lieu d'être à genoux comme en canot, les athlètes sont assis. Le sport se pratique dans différentes associations, certaines sont à vocation récréative, d'autres regroupent des athlètes d'élite comme Martine.

Un bateau-dragon compte un équipage de 20 pagayeurs qui sont placés de chaque côté du bateau. « On pagaie avec tout le corps : le dos, les abdos et les jambes principalement

et les bras, le moins possible », explique Martine Lanthier. Ensuite vient le batteur qui a le rôle de donner le rythme. Celui-ci se tient à la tête de l'embarcation. « Une fraction de seconde fait toute la différence. On est tellement rapproché qu'on se rentre littéralement dedans si nous ne sommes pas parfaitement synchronisés. », précise la pagayeuse.

## RYTHME INFERNAL

Traditionnellement, le batteur se sert d'un tambour pour donner le rythme, mais comme le bateau est très long (plus de 12 mètres), il y a un décalage dans la perception du son entre ceux qui sont en avant et ceux qui sont à l'arrière. C'est pour cette raison que le barreur assis à l'arrière du bateau pour le diriger est aussi impliqué dans cette tâche importante. « Dans les compétitions internationales, toutes les équipes ont leur stratégie pour se donner le rythme. », précise la pagayeuse qui ajoute que dans les sprints, les athlètes peuvent donner jusqu'à 95 coups de pagaie par minute.

## UNE COMPÉTITION INTERNATIONALE

Lors d'une récente compétition qui avait lieu en Floride, Martine est montée trois fois sur le podium, soit pour le bronze pour les distances de 2000 m et 500 m et pour l'argent sur 200 m chez les femmes. « L'énergie du groupe était vraiment bonne, on a gagné des médailles, mais au final, c'est vraiment le plaisir qu'on a ensemble qui rend magique



(photo:gracieuseté)

*L'équipe féminine de Martine Lanthier, originaire de Sainte-Agathe, a remporté trois médailles aux derniers championnats internationaux de bateau-dragon qui avaient lieu en Floride.*

l'expérience », confie l'athlète.

## PLUS DIFFICILE POUR LE MIXTE

En ce qui concerne les épreuves mixtes, Martine avoue que l'équipe manquait de synchronisme en 2019 et ne s'est pas qualifiée

pour le dernier championnat. L'objectif de l'équipe de Martine H2O Playground est donc de se rendre aux Championnats du monde pour les épreuves féminines, masculines et mixtes qui auront lieu en 2024 en Italie. 🏆

cime 103.9  
101.3

LES LAURENTIDES  
DANS TA RADIO

CIME AU  
TRAVAIL  
Avec Paméla Beaudry

8 H 30  
En semaine

13 H  
Lun-Jeu



**bonjour**  
Agence immobilière

Franchisé, indépendant et autonome  
de RE/MAX Québec Inc.

Etienne  
**SAVARD**  
inc.

Société par actions  
d'un courtier immobilier

[www.etiennesavard.com](http://www.etiennesavard.com)  
819 322-3666

S-P011698-19



VAL-DAVID 399 000 \$



Emplacement privé, surélevé par rapport à la route. Spacieuse et lumineuse propriété de 3 chambres. Sous-sol aménagé pour espace supplémentaire ou invité. Vue panoramique des magnifiques montagnes du parc de Val-David. Grand salon avec foyer, plafond cathédrale. Atelier détaché de 24X16. À proximité du cœur villageois et ses attraits, parc régional et linéaire, activités de plein air, ski alpin, ski de fond, vélo, marche en montagne etc. MLS 27682571

VAL-DAVID 375 000 \$



Emplacement privé, intime et boisé de 42 560 pieds carrés. Vue panoramique de la montagne à l'arrière. Maison de 2 chambres et 2 salles de bain. Garage double 28x31 avec plancher en sable et toit de tôle. Le côté gauche du garage est d'une hauteur de 13 à 15 pieds environ. Au bout d'une rue sans issue et privée, entretien de la rue 500\$ pour 2021-22. Accès notarié à la plage du lac Paquin sur la rue Gascon est. MLS 20672499

SAINTE-AGATHE-DES-MONTS 650 000 \$

**NOUVEAU**



Emplacement exceptionnel. Terrain plat et ensoleillé de 26 acres, sentiers. Maison de style canadienne de 2 chambres, bien entretenue au fil des ans. Grand salon avec foyer, solarium 4 saisons. Magnifique grange de 48 x 30 pieds sur 2 étages. Offrant plusieurs possibilités pour vos projets (fermette, jardin etc.) À environ 12 minutes de la 15, rte 117 et services de Ste-Agathe-des-Monts. MLS 27475527

LAC-SUPÉRIEUR 550 000 \$



Produit unique et emplacement exceptionnel, privé et boisé ayant une façade de 319 pieds sur la rivière Archambault, avec cascade et bassin pour baignade. Aucun voisin visible. À quelques pas du centre de plein air de l'UQAM. Maison à aire ouverte et plafond cathédrale, chambre en mezzanine, fenestration abondante à verre énergétique donnant la vue sur la rivière. Construction de style poutre et poteau, mur en paille de 18 pouces + structure de bois et isolation extérieure avec revêtement de Canexel. Rez-de-chaussée au plancher en ardoise. Immense îlot de cuisine avec rangement central. MLS 25423126

VAL-DAVID 595 000 \$

**NOUVEAU**



Secteur recherché à distance de marche du cœur villageois, du réseau plein air et des activités de Val-David. Magnifique propriété à aire ouverte, intérieur entièrement rénové au goût du jour. Vous offrant 3 chambres et 2 salles de bain avec grande douche. Grand terrain plat, privé et intime de 17 122 PC desservi par l'aqueduc et les égouts de la ville. Un abri d'auto double, un garage présentement utilisé comme atelier ou autre (pas de porte de garage pour l'instant). Grande terrasse avec piscine hors terre, terrain de pétanque etc. Vous serez charmé! Faites vite! MLS 21109333

VAL-DAVID PRIX DE LOCATION: 4 500 \$ /M.

**LOCATION**



Location pour la période du 15 novembre 2022 au 15 avril 2023 seulement. Spacieux et luxueux plain-pied de 4 chambres, 2 salles de bain. Beaucoup de luminosité. Magnifique aire ouverte offrant une vue sur les montagnes et le Lac Doré (bord de l'eau). À distance de marche du parc régional Dufresne, parc linéaire, ski de fond, village. Pas d'animaux ni fumeur. Pas de possibilité de louer à plus courte période ou plus longue période, location minimum 5 mois. MLS 19313303

**Le seul courtier avec bureau situé à Val-David - 2515, rue de l'Église**

**TERRAINS À VENDRE**

**SAINTE-MARGUERITE-DU-LAC-MASSON**

**138 000 \$ +TPS/TVQ**

Nouveau domaine: Le Bois des Marguerites. Magnifique domaine en montagne. Terrain #14, d'une superficie 80 104 pieds carrés. À ± 6 km du cœur du village de Val-David, écoles primaires et ses activités de plein air. Rue sans issue. Voir addenda pour condition. MLS 15137557

**VAL-DAVID**

**220 000 \$ +TPS/TVQ**

Beau grand terrain (#2) de 259 563.09 PC, traversé par un ruisseau. Un accès au Lac Paquin notarié sera inclus dans la vente et enregistré lors de l'acte de vente. Possibilité de fermette selon zonage et superficie. À proximité du parc du secteur lac Paquin et de l'accès de l'Autoroute 15, ±4km du village de Val-David et ses attraits. Le nouveau numéro de lot est en voie d'être enregistré officiellement. L'accès au terrain sera possible par servitude de passage par le lot #3. Location court terme n'est pas permise. MLS 17272879

**VAL-MORIN**

**129 000 \$ +TPS/TVQ**

Terrain #3, 45 205 Pieds carrés, desservi par l'aqueduc municipal, À proximité du village de Val-Morin et Val-David, de la 15 et route 117, ski alpin, parc régional et linéaire. La location court terme n'est pas permise dans ce secteur. MLS 27239838

**VAL-MORIN**

**130 000 \$ +TPS/TVQ**

Magnifique terrain au bout d'une rue sans issue de plus de 15 755 mètres carrés ou 169 615 pieds carrés! Vue sur les montagnes environnantes, forêt majoritairement de feuillus. Terrain assez grand pour zonage fermette. MLS 17920520

**Territoires desservis : Ste-Agathe-des-Monts, Val-David, Val-Morin, Ste-Adèle et environs**



**RAM**

**ÉCRASE LES TAUX**

50 camions  
en inventaire  
LIVRAISON  
IMMÉDIATE!

**0%**

**/60 MOIS**

**+ 6 750\$ DE RABAIS\***

\* INCLUS RABAIS LOYAUTÉ ET CONQUÊTE.  
VOIR DÉTAILS EN MAGASIN  
SUR MODÈLE CLASSIC 2022

**Performance**  
MONT-TREMBLANT

1335, route 117, Mont-Tremblant  
[www.performancelaurentides.ca](http://www.performancelaurentides.ca)

Montée Ryan  
Voie de service de la 117  
**119** 1,5 km

**LES VRAIS EXPERTS EN 4X4 !**  
**819-425-1222**